# ennonitische

Rundschau

Laffet uns fleifig fein ju halten die Ginigkeit im Geift.

1933

56. Jahrgang.

Binnipeg, Man., ben 27. September 1933.

Nummer 39

#### Bei Jein.

Du bist bei Jesu wohlgeborgen, Und bei dem Seiland hast du's gut, Er gibt dir neue Araft am Morgen an dem Tage neuen Mut; Am Abend, wenn du matt und mübe, Schenkt er dir eine füße Ruh, Und in der Racht dedt dich fein

Friede, Sein fich'rer Schutz und Schirm bich 311.

Du bist bei Jesu wohlgeborgen, Benn Er nur in der Nähe bleibt, Obgleich das dunt'le Beer der Goraen

Den Schlaf dir aus den Mugen treibt; Obgleich fich Wetterwolfen türmen,

Und wilder wird die tiefe Glut, Rann dich dein Jesus doch beschirmen.

Und bei dem Seiland haft du's gut.

Du bist bei Jesu wohlgeborgen, Auch mitten in der Todesnacht, Weil dir alsdann ein neuer Morgen Bum em'gen Frendentage lacht; Drum bleib' nur treu im Rampf und

Streite, Und ob's auch jum Bergweifeln ift, Beich auch nicht einen Schritt gur

Seite Und bleibe nah' bei Jefu Chrift.

3. \$. 8.

Roithern, Gast.

Das ift also durch Jehn Singabe, Leiden, Sterben, Aufersteben und gen Simmel fahren vollbracht, vollendet und für ewig geschehen. Go ift Je-fus von Gott uns den Gläubigen gur Beiligung gemacht, 1. Kor. 1, 30. Und fie werden von 3hm geheiliget als Seine Brüder nach Gbr. 2, 11.

der Bahrheit, in Geinem Borte."

Alfo alle, die Chriftum, ihren Beiland, bon Gott gefandt, im Glauben aufgenommen und fich von Ihm haben aufnehmen laffen, nach Joh. 1, 12; 17, 6-10; Matth. 11, 28, die find geheiligt in 3hm und mit 3hm; weil fie abgesondert find mit 3hm, oder in Ihm und wie Er von der Belt, wie Beins geredet und gebetet nach 3oh. 15, 19; 17, 14.

Co ift unfere Beiligung uns bon Gott dem Bater in Chrifto Seju erworben, gemacht und geichenkt worden. Und werden von Ihm gehei-ligt, Ebr. 2, 11, durch die Gemein-schaft mit Ihm, durch die Hingabe zu Seinem Dienste, durch die Liebe au Ihm und auch durch die Buchtigung des Herrn, 2. Tess. 2, 13; Röm. 6, 19. 22; Ebr. 10, 10; 12,

Beheiligt aber find die Gläubigen dadurch, daß Chriftus durch den Beiligen Geift in ihnen wohnt, wie in Rom. 8, 9-11; 15, 16; 1, Bet. 1, 2 gefdrieben steht, und ber Beift Gottes in ihnen wohnt 1. Kor. 3, 16; 6, 19; 2. Ror. 6, 16. Alfo Tempel werden sie genannt und weil Gott der Bater, der Sohn und der heilige Beift in ihnen wohnt, find fie heilig. Denn die Butte des Stifts in der Bute und der fpatere fie heilig. Tempel in Jerusalem waren beilig, weil der Berr dafelbit wohnte. Go verhält es fich mit den Gläubigen des neuen Testaments; denn jenes war das Borbild, der Schatten, von dem Zuklinftigen. O wie ernst ist diese Bahrheit für uns und wie wert dem Serrn!

Doch nicht zu vergessen, baf bie. von denen dies gesagt, wiederholt in der Schrift belehrt und ermahnt merden, als Geheiligte heilig zu leben, zu wandeln und zu handeln, nach Apstg. 20, 32; Köm. 12, 1; 2. Kor. 7, 1; 2. Bet. 3, 11; Ebr. 12, 14 und anderen Stellen.

Es ift nicht ausgeschlossen, daß der Geheiligte in Berfuchung und Anfechtung burch Satans Betrug kommt und durch des Teufels Lift berführt werden fann zu unheiliger Sandlung und ungöttlichem Bandel, und wird dadurch verunreinigt, beiledt und entheiligt. Der Beilige Geift wird dadurch betrübt, Eph. 4, 30, und gedämpft 1. Teffalonicher 5, 19. Es ift Unebre für den Ramen Gottes und unfers Beilandes Jefu Chriiti und Berachtung für die Gläubi-gen und die Gemeinde Jesu Chrifti,

wie wir in der Schrift manche Falle finden, und in der Geschichte des Reiches Gottes bis at den heutigen Tag viele erfahren be in. D, das ift fo ein großes Hinde quis und gro-Ber Schade für den Berrn, den beiligen Geift für die Gläubigen, für das Reich Gottes, ja felbit für die

Darum fpricht Gott: "Ihr follt heilig fein," oder: "Ihr jollt mir ein heiliges Bolf fein." 2. Mofe 19, 6; 3. Moje 19, 2. Jeju fagt: "Bater, heilige sie", — "Ich heilige mich selbst für sie," Joh. 17, 17, 19. Je-sus ist uns von Gott gemacht zur Beiligung, 1. Kor. 1, 30. "Sie alle von einem fommen, beide, der ba heiligt und die geheiligt werden," und: "Ohne die Beiligung wird niemand den Geren feben," Gbr. 2, 11; 12, 14,

Bermann Reufeld. Rifolajewfa, den 5. Januar 1923, abends.

#### Der Brophet Jona.

Ginft fprach ber Berr gu dem Bro. pheten Jona:

Die Giinde Ninives ift gar gu ichwer, Beh, fprich mein Bort gu diefem

"Es find noch vierzig Tage, fpricht der Berr,

Die furge Frift habt ihr nur noch zu leben,

mir steh'n!

geben;

Die Beiligung nach er Lehre Gottes bes Baters, Jeju und Seiner Apostel ift ohne Ausnahme für alle Gläubigen, Chriften, Jünger Jesu und Kinder Gottes, oder wie sie im Evangelium sonst genannt werden: von allen gefordert, für alle in Chriito Jefu bereitet, verheißen und geschenkt. Sie haben fie auch alle gleich notwendig im Leben; welchen Beruf fie alle als Gläubige in der Gemeinde, im Reiche Gottes auch haben mögen, um alle gewiirdigt in derfelben erfunden zu werden vor dem Berrn, unferm Beilande, bei Geiner Bufunft; deshalb auch die Ermahnung und Tröftung an die Gläubigen nach 1. Kor. 1, 1—8; 1. Pet. 2, 9. 10. Dem Herrn fei die Chre in Ewigkeit! Amen.

Bolf der Erde:

Es foll die Stadt nicht länger bor

Rur vierzig Tage will 3ch euch noch

Das fei genug! Die Stadt foll untergeh'n!"

Bir haben trop Depreffion unfere Anfgabe erfüllt und promt die Rundichan und ben Ingenbfreund geliefert. Bitte erfüllt and Enre Anfgabe trop Depreffion und fenbet Eure Bahlung fofort ein. Ber es will, ber fann es. Eb.

# Erflärungen, Vorträge oder Reden über Grundwahrheiten der Bibel

und Binte pher Ratidlage für öffentliche Mitarbeiter im Reiche Gottes 4 Sermann Reufelb & gehalten und aufgeichrieben.

Die Beiligung ber Glanbigen, bas heilige Leben, ber heilige Wan-bel ber Glänbigen. 3. Mofe 19, 2; Joh. 17, 17. 19; 1. Kor. 1, 30; Ebr. 12, 14; 2, 11.

Das find einige fo werten Worte bon den bielen, die von diefer Wahrheit reden. Und wir find dem Geren sehr dankbar dafür.

Beiligung ift das, darin wir Gott bem Berrn ähnlich fein können, denn Er ift heilig. Go ift Gott der Berr in Seinem gangen Befen von Ewig. feit her, so hat Er sich offenbart bei und in der Schöpfung; auch bei dem Sündenfall in Eden, in der gangen Geschichte des alten Testaments und besonders in Christo Jesu, unferm herrn und Beilande. Beiligung ift göttlich fein, Gott gleich fein, abgesondert von allem, das Gott unähnlich ist, dem Bosen, dem Unreinen, der Sünde; die sind abgesondert von Gott und darum unheilig.

Da dieses bei dem Fall der Engel, der abgefallenen, eintrat und hernach bei dem Fall der Menschen in Eden, da waren sie getrennt, abgesondert bon Gott und Gott bon ihnen; denn Unheiligkeit war eingetreten und waren bon Gott abgesondert, denn Gott ift beilig. Go fprach ber Herr, wenn Er fich ben Seinen durch Seine Anechte offenbarte 3. Mose 11, 44. 45; 19, 2; 20, 26, wenn Er fie aufforderte und ihnen verhieß zu werden, wie Er ift; heilig.

Und welche Ehrfurcht und Bangigfeit ergriff fie oft, wenn fie bem beren fo nahe kamen, oder Er fich ihnen nahte, wie Abraham, 1. Mose

und Jefu in dem Propheten, Sef. 6.

Als Gott der Berr den Menschen, Ihm jum Bilde, jum Bilde Gottes ichuf, ein Bild, das Ihm gleich sein follte, 1. Moje 1, 26. 27, da follte es nicht nur fein, nicht nur die Gaben, damit der Berr fie begabt, nicht die Gestalt sondern dem innern Befen nach in rechtschaffener Gerechtigfeit und Beiligkeit, Eph. 4, 24. Das war ihre Gottgleichheit, Gottähnlichkeit. O welch eine göttliche und herrliche Absicht Gottes offenbart sich

Doch die Menschen sind aus diefem Berhältnis mit Gott ausgeschieden durch den Gundenfall nach 1. Mofe 3 und Rom. 5, 12-21. Belches fich hernach in so tausendfacher Beife durch die Gunde geoffenbart, nach Röm. 1, 18-32; 3, 9-31. Aber Gottes ursprüngliche Absicht mit den Menschen blieb dieselbe: "Ihr follt beilig fein".

Beil die Beiligung nach der Lehre der Schrift bon Gott dem Berrn aus. geht, so ist es nicht etwas, das der Mensch durch eigenes Tun machen oder sich verdienen kann, weil es Beiligung ift, die nur der Berr bat und geben fann. Darum hat Gott, der Bater, in Chrifto Jefu uns Beiligung, Beiligkeit erworben, verhei-Ben und geschenkt. Er hat Ihn in's Fleisch gesandt, Joh. 1, 14; Aus Liebe zu uns Ihn gegeben, Joh. 3, 16; mit Ihm selber uns durch Ihn versöhnt, 2. Kor. 5, 19 "und in das himmlifche Befen gefett in Chrifto Jefu", Eph. 2, 5. 6. Jefus betete darum zu Seinem Bater und hat fich geheiligt für die Seinen, Joh. 17, 17. 19. "Daß sie geheiligt seien in

welvest timestants excp.

Und Jona floh — er will nicht Bote werden

Dem Seidenvolf — auch fonnt' es Gott gereu'n,

Wenn's Buße tät — Es möchte anbers werden:

Gott möchte Rinive dann gnädig sein. Und sein Entschluß: Nach Zarsus

will er gehen! Er ging zu Schiff, hinaus aufs weite

Meer. Das ist sein Plan, den er sich hat

ersehen: "Hinweg von Gott" — doch wird ihm das zu schwer.

Bald toben die Binde, es stürmt die See;

Den Schiffern wirds bang; und fie fragen

Durch's Los nun, woher die Gunde - das Weh'?

Und Jona nuß es nun fagen, Daß er vor Gott geflohen auf's Meer —

Die Gunde will Gott nicht berge-

Es stürmen die Winde; es tobt das Meer:

Berloren scheint aller Leben.

Da wirst man den Sünder, wie Gott es will,

Hindus in die Flut, in die Tiefe; Und siehe, wie plöglich wird es nun still, Das Meer, wie wenn es nun schliefe. Doch Gott übt Gnade auch im Gericht:

Ein Fisch nun verschlingt den Pro-

Da leuchtet dem Jona ein Gnadenlicht;

Er betet und betet in Röten

In Angft und in Röten ruft er gu Gott -

Ja schrie aus dem Bauche der Hölle; Und Gott erhört ihn nun in der Not, Und rettete ihm nun die Seele:

Befahl nun dem Fisch — der spie ihn ans Land;

Ans Land, das dem Jona so wohl bekannt —

Von wo er dem Herrn entfliehen wollte,

Als er nach Ninive geben follte.

Und wieder kam nun das Wort des Herrn:

(Beh hin, sprich, was Ich dir werde fagen!

Und Jona eilt nun dur Stadt fo fern -

Richt wieder will er das Fliehen wagen.

Durchgeht dort mit lautem Schrei die Stadt, Die schwer wider Gott gesinndigt hat:

"Nach vierzig Tagen wird alles vergeh'n! Nach vierzig — wird Ninive untergeh'n!" Und Schreden und Angst ergreift den König

Und alles Bolk der Stadt — nicht wenig.

In Sad und Alche fie Buße nun tun. "Wer weiß, Gott möchte sich wenden nun:

Und uns im Zorn nicht gar verderben!"

Und Gott beschloß: "Sie sollen nicht iterben!"

Doch Jona sah mit Entrüstung zu, Und im Gerzen hat er nun keine Ruh.

"Ich wußte, daß du barmherzig bijt,

Und läß'jt dich des Uebels gereuen." Ruft er im Jorn — "das ist's, das ist's —

Du läß'jt dich des Uebels gereuen. Drum wollt ich's dem Bolke nicht sagen —

Ich wollte das Gehen nicht wagen. Billit du die Stadt nicht verderben, So log mich selber nun sterben!"

Das war in Jonas Berzen nun ber Schluß:

Der Seiden Gnade macht ihm nur Berdruß.

Er selbst will Gottes Güte erben — Den Seiden wünscht er das Verderben —

Doch Liebe will die Stadt verschonen — Gott will ja nicht des Sünders Tod;

Drum läft Er ferner fie noch wohnen.

Wie gnädig und wie gut ist Gott! 3. B. Neufeld.

Einige Mitteilungen betreffs ber unlängst stattgefundenen Allgemeinen Konferenz ber Mennoniten von Nord-Amerika, zu Bluffton, Ohio.

Da ift bon verschiedenen gefragt worden, ob ich auch zur Allge-meinen Konferenz der Mennoniten bon Nord-Amerika, welche bom 22. -30. August zu Bluffton, Ohio, to. gen follte, fahren wiirde; einige mich dazu aufgemuntert hatten, und zwei Gemeinden, (die der Schönwieser Gemeinde von Winnipeg und ber Rorditern Gemeinde von Drofe. Sast.) mich autorifiert hatten, fie auf der Konferenz zu vertreten, wenn ich fahren würde, entschloß ich mich zu fahren, um diefer Konfereng beizuwohnen. — Ich fuhr Sonn-tag Abend, den 20. August, per Eifenbahn, bon Saufe; bia St. Paul und Chicago nach Bluffton, Ohio. Bluffton ist eine schöne Stadt von etwa 2000 Einwohnern, im nordweitlichen Teil von Obio, etwa 250 Meilen füdöstlich von Chicago gele-Oder nahe an 1200 Meilen gen. von Winnipeg. - In Bluffton find die meisten Geschäfte im Besitz bon Mennoniten; fogar die Bant. Bier

# Die Gottheit und Menschheit unseres Herrn Jesu Christi.

(Die in Folgendem vorkommenden Bibessprüche sind nach wortgetreuer Uebersetzung angeführt.)

(Bon S. A. Müller:)

(Fortsetung.)

Wie wir schon darauf hingewiesen haben. Erging bei Seinem Herabkommen auf diese Erde völlig in die Stellung und Lage derer ein, die Ihm von Gott gegeben waren, um auf ewig mit Ihm verbunden zu sein. So wurde Er für sie ein barmberziger und treuer Hohepriester, der duss völligste vermag die zu retten, die durch Ihn Gott nahen. (Ebr. 7, 25).

Der Berr Jejus in Geiner Gnabe entiprach einem hebräischen Anecht, bon dem mir in 2. Moje 21 lejen. daß er, wenn er wollte, nach Ablauf feiner Zeit, frei ausgehen konnte, dann aber das Beib, welches ihm fein Berr gegeben und die Rinder, die fie ihm geboren hatte, zurücklaf. fen mußte, dem aber die Wahl blieb gu fagen: "Ich liebe meinen Berrn, mein Beib und meine Kinder, ich will nicht frei ausgehen." (B. 5) und der dann für immer in seinem Berhältnis bleibt. Um unseretwillen, die durch Ihn zu Gottes Sausgenof. fen geworden find (Cph. 2, 19), ift Er, in Seine Stellung als Knecht eingegangen, Phil. 2. 7 jagt uns, daß indem Er in Gleichheit der Menschen geworden ist, er "Anechtsge-stalt" annahm. Er machte es praktisch durch, was es beißt ein Anecht Bu fein und in dem Ginne "lernte Er Gehorsam" und wurde zugleich völlig befähigt Sein Amt als Hoher priefter, gu dem Er berufen mar und welches Er nun verfieht, zu verwalten. Bei demfelben handelte es fich darum, die Seinigen, die 3hm der Bater gegeben hat und die durch Ihn 36m, Rinder Gottes geworden find, durch Alle Schwierigkeiten, Berfuchungen, Gefahren und Leiden 36. res Lebens, hienieden, durchzubrin-Er ist jest der, der nicht nur für uns gestorben und auferwedt, fondern auch zur Rechten Gottes ift und sich auch für uns berwendet. (Röm. 8, 34). In Joh. 17 finden wir, noch ehe Er Sein Leben auf bem Kreuze hingegeben hatte, wie Er für die Seinigen bittet (B. 9). Gein Bitten um die Welt, nämlich um die Nationen, als Erbteil und die Enden Erde gum Befittum gu empfangen. Siehe Pfalm 2, 8, wenn Er fie mit eifernem Bepter gerichmettern und wie ein Töpfergefaß gerschmeißen wird, liegt jest noch in ber Bufunft. Bei diefer Ausnbung Seiner Berricher- und Regierungs. gewalt werden die Seinigen mit Ihm verbunden fein. (Wie uns Off. 12, 5 und 2, 27 zeigt). In Jakobus 1, 13 heißt es: "daß Gott nicht bom Bofen versucht werden fonne", und auf Grund davon ift gefagt worden, Christus müsse aufgehört haben "Gott" zu fein, als Er Mensch wurde damit Er als Solcher auch versucht werden fonne. Bir müffen aber bedenken, daß das Wort "versuchen" in der Schrift, in doppeltem Sinne gebraucht mird. Es fann bedeuten gum Bojen anreigen" oder verlot. fen". In foldem Sinne geht es von Satan, dem Berfucher (Matth. 4,

3) und feinen Bundesgenoffen, der Belt um uns herum und unferer eigenen fündigen Natur, aus. Unmöglich fann Gott zu etwas .Bö. fem" berlodt werden und Gelbit berlockt Er niemand dazu. Etwas anderes ift es aber mit ber zweiten Bedeutung des Wortes "berjuchen", nämlich auf die Probe stellen. Das fann Gott uns gegenüber tun und wir alle muffen, wie ein Abam und Eva im Paradiefe, auf die Probe gestellt werden, haben aber also dabei "mancherlei Bersuchungen" fahren (1. Bet. 1, 6). Merkwürdig daß in 2. Sam. 24 es von Gott heißt, daß Er David versuchte das Bolf zu zählen, während in 2. Chro. 21 Satan als der bezeichnet wird, der dies tat. Wie können wir uns dieses zusammenreimen? doch nicht anders als daß Satan, wie bei Adam und Eva, Siob und jedenfalls auch in zahllosen andern Fällen wohl ein jeder bon uns aus feiner eigenen Geschichte wird bezeugen fönnen) so auch David gegenüber, Gott als Werkzeug dienen mußte. Der Berr Jejus mußte, um in allen denen die Gott Ihm gegeben hatte, gleich zu werden, auch "versucht" werden. Rach Seiner Taufe murbe Er. wie wir in Matth. 4 1 lesen, gerade zu dem 3med vom Beiligen Beift in die Büfte geführt, um bom Teufel versucht zu werden. Die Bersuchungen, die Er da zu erdulden hatte, gingen also dirett bom Feind Es murde also diesem erlaubt, alle Macht und Lift, die ihm zu Gebote stand, zu gebrauchen, um den Beiligen Cohn Gottes, der uns guliebe Mensch geworden war, zu irgend einer Gunde, d. h. gu irgend einem Abweichen von dem schmalen Pfade des Geborfams, gegen Seinen

Gott und Bater, zu reigen. Dies tat der Feind 40 Tage lang, wie wir in Qufas 4, 1 lejen. Die letten brei, also die andern abschließenden Bersuchungen werden uns, von Lukas und Matthäus, im Besonderem geschrieben. Nachdem wich der Teufel von Ihm eine zeitlang. (Luf. 4, Satte der Feind etwas ausgerichtet? Jedenfalls nichts für seine Zwecke. Der Herr Jejus hatte fich als ber Stärkere bewiesen, der den Starfen (Satan) binden konnte um ihm seinen Hausrat, d. h. (Alle die bom Teufel überwältigt waren, Apit. 10, 38) wegnehmen und die Gebundenen in Freiheit feten konnte, (Matth. 12, 29). Und warum hat Gott 3hn in folder Beife versuchen laffen? Der Herr Jefus murde dadurch vollkommen auf die Probe gestellt und also völlig als Der erwiesen, dem Satan mit allen ihm zu Berfügung stehenden Mitteln, nichts anhaben konnte. In diefem Sinne, fagt Er Gelbit bon Sich (am Schluffe Seines Lebens, als es fich da um den Angriff des Feindes handelte, den Er in Gethsemane erdulden mußte: "Der Fürst dieser Welt kommt und hat nichts in mir" (30h. 14, 30). Was der Feind mit Vorspiegelungen nicht berliitigen mochte, durite er in Gethsemane mit Schreckmitteln und Drohungen bersuchen. Aber auch da, obwohl bis aufs äußerste angegriffen, (Luk. 22, 41-44) blieb Er völlig Sieger.

In Sbräer 2, 18 wird uns gesagt, daß Er gesitten hat, als Er versucht wurde. Dies sagt uns, daß jede Bersuchung, die an Ihn herantrat, Schnerzen bereitete. Er war und blieb der Seilige und Reine, und jede Bersuchung, die an Ihn herantrat, kam von außen.

(Fortsetung falgt.)

n

2

r

Č.

8

6.

1.

e,

23

r

111

111

0

in

er

110

10

111

11:

e.

nit

18

11.

ne

er

tit

er.

tit

er.

iŝ

2

dit

er.

at.

nd

he

at,

befindet sich bekanntlich auch ein Mennonitisches College und ein Geminar gur Ausbildung für Prediger. In Bluffton befindet fich denn auch eine schöne, große, moderne, menno-nitische Kirche. Dasgleiche auch in der Nachbaritadt Pandora; acht Meilein entfernt. In der Umgegend bon Bluffton und Pandora ift eine alte mennonitische Anfiedlung. Die ersten von diesen find etwa vor 75 Jahren oder länger, aus der Schweis gekommen und haben sich hier angefiedelt. Anfänglich war hier wohl nur eine Mennoniten - Gemeinde Aber im Berlauf der Zeit entstanden verschiedene Richtungen. 23ie auch heute noch vorhanden find. Auch teilte fich die eine Gemeinde in vier felbstitändige Gemeinde, mozu die amei borbin erwähnten Stadtgemeinden gehören, die aber alle vier derfelben Konferenz angehören und die fich alle in einer Entfernung bon etwa 12 bis 15 Meilen befinden.

In Blufton fand denn die 26. Allgemeine Konferenz der Mennoniten von Nord Amerika statt. Die vier erwähnten Gemeinden hatten sich die Bewirtung der Konferenz übernommen. Alles war gut vorbereitet und gut eingerichtet. Sehr gute Mahlzeiten wurden zu 25 Cents pro Mahlzeit gegeben. Nachtherberge und Frühstid war in Dormitoren des College für 50 Cents zu haben. Auch fanden viele Gäste freundliche Aufnahme umsonst in Privatsamilien in und um Bluffton.

Die Dauer der Konferenz war 7 Tage. Bom 22.—30. August. Drei Sizungen jeden Tag (außer Sonntag). Drei Stunden pro Sizung. Ein sehr reichhaltiges Programm sam zur Ausführung. Alle Licierungen: Keserate, Berichte, Besprechungen, Predigten, Erbauungen, Vesänge und dergleichen sanden satt ausschließlich in englischer Sprache statt. 148 Gemeinden waren durch

232 Delegaten aus den Bereinigten Staaten und Canada vertreten. Aus Canada waren wohl 10 Gemeinden durch 7 Delegaten vertreten. Kämlich: aus Ontario durch 3. S. Janzen, D. H. Koop, R. N. Driedger und B. J. Schellenberg; aus Sastatcheman durch David Töws und John R. Hunf (letzterer aus Trake); und aus Manitoba durch Benj. Ewert.

Diese Allgemeine Konjerenz besteht aus jehr verschiedenen Gliedern und Gemeinden; mit verschiedenen Ansichten, Sitten, Gebräuchen und Sprachen; besonders verschiedenen Dialekten. Berstammend aus der Schweiz, Pfalz, Bapern, Preußen und anderen Teilen Deutschlands; aus Deiterreich, Bolymien, Polen und Kußland. Sowie aus englischen Kreisen itaunmend, die in den Bereinigten Staaten der Mennoniten Gemeinschaft beigetreten sind. Einige der Gemeinden üben die Fuße

waschung; die meisten derselben aber nicht. Alle Gemeinden aber haben dieselbe Taufform, nämlich die der Begießung. Der Rame: Algemeine Konserna, ist also sehr bezeichnend. Ucht Gemeinden meldeten sich zum Anschluß an die Konserna, und wurden bereitwillig aufgenommen. Die Gliederzahl, die zu dieser Algemeinen Konsernz gehört, ist ungefähr 30.000. Die Zahl der Besucher auf dieser Konserenz war am Tage etwa von 600 die 900 Kersoner; bei den Ibendversammlungen etwa von 900 bis 1200

Im ganzen wurden 22 Berichte über die verschiedenen Betätigungen der Konferenz und 32 Borträge in Angelegenheiten in denen die Konferenz interessiert iit, sowie andere Lieferungen. z. B. Gefänge, Andachten, und dergleichen daraebracht. Einzelheiten anzugeben würde meinen Bericht zu lang machen. Bielseicht später etwas darüber.

Benj. Emert.

"Benn bn es wüstest, so würdest du auch bebenten zu bieser beiner Zeit, was zu beinem Frieden dient. Aber nun ist es vor beinen Angen verborgen." Luf. 19, 42.

Berufalem war eine von Gott reich begna. bigte Stadt. Rein Bolf hatte den Reichtum der Gnade Gottes in folch überschwenglichem Make erfahren als Israel. Run hatte Gott feinen Sohn gesandt. Wie hat er um dies Bolf geworben und es gesucht! "Bie oft habe ich beine Kinder versammeln wollen, wie eine Senne ihre Küchlein unter ihre Flügel sammelt, und ihr habt nicht gewollt," so klagt er. Alle Mühe u. Liebe ift umsonst gewesen. Wenn fie auch einmal vom Augenblick hingeriffen ihm zujauchzten, Palmen itreuten, Sofianna riefen, menige Tage fpater ichricen fie: "Sinweg mit diefem: freuzige ihn!" Sie wußten nicht, was gu ihrem Frieden diente; daher verachteten fie das Seil. das er ihnen anbot, und freuzigten den von Gott gesandten Seiland als Gottesläfterer und Aufrührer.

Dort fteht Befus auf dem Delberge und fieht die Stadt in all ihrer Pracht von den Strahlen der Frühlingssonne beleuchtet vor fich liegen. Die Bewohner, die in ihrem Glang ichwelgten, gehen ahnungslos dahin: "Sie find ja Abrahams Same!" Aber Gottes Gerichte naben. Ein schreckliches nationales Unglück wird hereinbrechen, die Stadt zerftort, Taufende werden in Not und Tod geraten, die Uebrigen in alle Belt zerftreut werden. Das fieht der Herr als unabwendbare Folge davon, daß fie in diefer Zeit nicht erkannten, was zu ihrem Frieden dient und Gottes Gnadenheimfuchungen nicht achteten. Schlimmer als das nationale Ungliid ift der Berluft des Beils, das ericienen war; nun gibt es feine Rettung mehr, da die angenehme Zeit, der Tag des Beils vorbei ift. Wenn auch einzelne im Bolf fich bekehrten, die große Masse blieb in ihrem Unglauben, vernicht, Gott läst fich nicht fpotten!" "Sein Blut komme über uns und über unfere Kinder." riefen fie bald darauf in ihrer Berblendung. Gottes Antwort waren die Kreuze der Juden, die der Belagerung entfliehen wollten, aber gefangen und vor der Stadt ans Kreuz geheftet wurden. Gottes Antwort war die Zerftörung der Stadt und die Vernichtung des Bolfes. Das fieht der Herr; darum weint und flagt er.

Seine Tränen und Worte bezeugen uns eine Liebe, der das Herz bricht, die nicht anders kann als sich des Sünders erbarmen; die so gern helsen will und selbst da, wo alle Mühe vergeblich war, noch einen letzten Versuch macht, den Sünder an sich zu ziehen. Jesu Klage und

Trönen bezeugen aber auch, daß seine Liebe an allen, die die Zeit der göttlichen Seimsuchung nicht erkennen und bedenken, umsonst ist. Wie groß und schrecklich ist das Elend, um das Zesus weint und klagt; wie groß und unbegreiflich ist aber die Liebe, die also weint und klagt! Verstehen wir die Bedeutung dieser Klage, dieser Trönen? Wenn uns unsere Sinden nicht schwerzen und wir sie nicht beweinen, weint Zesus iiber uns. Wo wir nicht Buße tun und ihm solgen, schwerzen, und von uns stoßen, oder auch nur uns nicht um ihn kimmern zu dieser unserer Zeit, so nuß schließlich das Gericht Gottes folgen.

Gottes Gerichte find die natürliche Folge unferer Schuld. Auch jett reden Gottes Gerichte eine laute Sprache in der Welt, die fich von seinem Geift nicht ftrafen laffen will. Die große Maffe der Menschen will nichts mehr von Gott miffen, will feinen Beiland, der fie von Sünden rettet, ja will nicht mehr fündhaft fein. Sie könnte miffen, was zu ihrem Frieden dient; in der ganzen Welt wird das Evangelium verkündigt, das Licht des Evangeliums leuchtet hell. Aber fie lieben die Finfternis mehr, als das Licht, weil ihre Werke boje find. Rim fommt Gottes Gericht: Man will nicht wissen und feben; zulest kann man es nicht mehr. Man leugnet das Dafein Gottes und fann ihn dann nicht finden, wenn man ihn braucht; man verfällt dem Gericht der Berstodung wie Pharao. Gottes Gerichte wollen uns zur Buß führen, daß wir bedenken, was zu unserm Frieden dient und erfennen, daß jest die Zeit ift, darin wir heimgefucht werden.

Gott bat Geduld mit uns und trägt uns oft lange mit unseren Gunden und Schwachheiten. Jerufalem gab er jest fait noch 30 Jahre Beit. che das Gericht hereinbrach. Wie lange er uns noch Beit gibt? Lieber Lefer, eine Geele fann in einem Augenblick gewonnen werden, aber auch eben fo ichnell verloren gehen. Der Berr mag uns heute besonders nahe treten; er mag, wenn wir nicht wollen, nie wiederfehren. Wie oft hat er uns schon gesucht, wie oft ist seine Gnade schon uns nahe getreten und wir haben sie vielleicht abgewiesen oder verachtet. Rest ift es für uns "diese deine Zeit." Und Zeit ist Ewigkeit! Tett ist die Zeit für uns Gnade; foll fie unfer Gericht werden. "Seute, fo ihr feine Stimme hört, so verftodet eure Bergen nicht!"

Was dient zu unserm Frieden? Zesus ist unser Friede. Im Gauben an ihn haben wir Vergebung der Sünde. Da gilt Römer 5, 1: "Kun wir denn sind gerecht worden durch den Glauben, so haben wir Frieden mit Gott durch uniern Herrn Jesum Christum." Buse und Bekehrung sollen Jesu Worte und Tränen um Jerusalem ums predigen und ums seine umendliche Liebe zeigen, die den Sinder, die ums alle sucht und annimmt. Dieser Inade wollen wir uns im Gericht Gottes getrösten.

#### Lieb einer Familie.

Mach' unser Saus zur Gotteshütte Und kehre freundlich bei uns ein, Und wohne du in unserer Mitte; Dann werden wir recht glücklich sein. Und du, des Hauses Mitgenoß, Du wandelst es zum Königsschloß.

Bo du bist, Herr, da wohnt die Freuke, Da blühet Simmelsseligkeit, Da kleidest alle du in Seide, Sieht gleich die Belt ein ärmlich Aleid; Da ist der reinste Hochgenuh Und selbst beim Mangel Uebersluß.

Du wedest freundlich jeden Morgen Und sodest huldreich aum Gebet; Du übernimmst des Sauses Sorgen: Du weißt am besten, wie es steht. Und ist die Last auch zentnerschwer, Wo du bist, geht sich's leicht einher.

Ein Liebesband umschlinget alle, Ein Simmelsband, das du gewebt; Die Siitte wird zur Tempelhalle, Bo Gottes Friede niederichwebt. Bir sonnen uns im Gnadenschein Und Engel gehen aus und ein.

R. Sudhoff.

#### Das elfte Gebot.

Bor mehr als zweihundert Sahren lebte in England ein weit und breit befannter treuer Benge Jefu Chrifti, Ufber, ein gelehrter Theologe unermiidlicher Diener der evangelischen Rirche. Er befleidete das hohe Amt eines Ergbischofs und hatte als solcher sowohl über das Leben als auch über die Lehrweise der Prediger zu wachen. Zu diesem Zweck hielt er in der ganen Proving Kirchenvisitationen ab nach dem Beisviel Pauli, der auch bin und her zog, zu ftarten die Seelen ber Jünger und fie zu ermah-Bei solden Beiuchen fand er denn auch alles in Ordnung; sein Kommen mar ichon im voraus angemeldet, und kam dann der Tag, daß der Erzbischof unter Glodengeläute feinen feierlichen Einzug hielt, so ging gewöhnlich alles nach Bunich: der Prediger predigte vortrefflich: die Lehrer unterrichteten bortrefflich; die Berhalt. niffe in der Gemeinde waren bortrefflich, auch

die Papiere in vortrefflicher Ordnung, und schließlich mundete dann auch das Festmahl vor-

trefflich.

Doch auf die Länge waren dem frommen Sberhirten solche Bisitationen weder für Herz noch Gemüt befriedigend. Er wünschte sich von dem wirklichen Zustand der Gemeinden zu überzeugen und beschloß deshalb, außer solch amtlichen Besuchen hie und da unangemeldet und unerkannt zu kommen. So geschah es auch einmal, daß er sich, als Bettler verkleidet, mit einem Sack über der Schulter und einem Stad in der Hand auf die Banderung begad. Er ging in die Pfarrhäuser, um sich Unterschlupf zu erbitten, saß am Sonntag als armer Bandersmann in der Kirche und verkehrte möglichst viel mit den Landleuten. Und so bekam oft der Bettler ganz andere Dinge zu hören und zu sehen als der Bischof.

So gelangte er auch einmal in die Gemeinde des frommen und hochgeschätzen Pfarrers Ru-therford. Wie freute sich unser Erzbischof bei dem Gedanken, nun auch feinen lieben Rutherford feben und hören ju durfen. Schon dammerte es, als er an einem Sonnabend, gegen Albend, an die Tür seines geistesverwandten Bruders anklopfte. Die Pfarrfrau empfing ihn freundlich, wies ihm einen Sitz unten an der Ofenbank an und gab ihm ein gutes Abendbrot. Rutherford blieb auf seinem Studierzimmer, und an feiner Stelle batte feine Frau ben gewöhnlichen Abendsegen mit den Rindern und dem Gefinde übernommen. Nach dem Gefang eines Berfes las fie einen Pfalm, richtete noch einige Fragen an einzelne unter ben Dienftboten und wandte fich schließlich an den Armen dort auf der Ofenbant: "Run, Alter, mußt 3hr mir auch eine Frage beantworten! Gben lafen wir in dem Pfalm von des Herrn Geset — fagt mir nun: wieviel Gebote gibt's im Geset?" "Elf", antwortete der Bettler. Darauf wandte sie sich an ihren kleinen sechsjährigen Johannes: "Sag du mir einmal, wiebiel Gebote gibt's im Gefet?" und raid antwortete der Junge: "Behn!" Run mandte fie fich wieder an den Bettler und sagte: "Es ist doch traurig, daß Ihr mit Gottes Wort so unbekannt seid! Nun seid Ihr alt und grau geworden, und wer weiß, wie bald Euch der Herr von hinnen rufen mird. Kehrt doch um, bebor es gu fpat ift, und lernet bedenken, was allein jum Frieden dienet! Auch mit Euch hat der Herr so lange Geduld gehabt, weil er Euch gern retten wollte. Ihr feid jo arm, und er möchte Euch unendlich reich machen. Geht gu, daß Ener ewiges Erbe nicht verlorengehe, sondern heute, wenn Ihr feine Stimme bort, berstodet Guer Berg nicht!" fo ermahnte fie ihn mit liebebollen und eindringlichen Borten, und der alte Bettler faß ftill und nachdenklich auf der Ofenbant. Gur bie Rachtrube murbe ihm ein Bodenfämmerchen angewiesen, unmittelbar über Rutherfords Studiergimmer. Lange blieb ber Bischof auf, um zu horchen; er hätte so gern den Gottesmann im Rammerlein beten gehört. Inamischen mar es Mitternacht gemorben, alles um ihn ber war ftill, nichts rührte fich: da kniete Ufber felbit nieder und fing an gu beten, erft leise, aber dann lauter. Rutherford, der noch unten an seiner Predigt arbeitete, mar verwundert, über sich laut sprechen zu hören, u. schlich fich hinauf bis an die Tür der Bodenkammer, wo dem Bettler fein Quartier ongewiesen mar. Da borte er bon innen die Stimme eines Dieners Gottes, der die Cache feines Bolfes führte: er borte Gebete aufsteigen für Konig und alle Dbrigfeit, für die Prediger und alle Gemeinden, für allen Sammer auf Erden, für Betrübte und Angefochtene, für Krante und Sterbende furg, er hörte ein priefterlich Berg fich ausschütten vor seinem Gott. Da der Betende fein Amen gesprochen, flopfte Rutherford an die Tür, trat ein und fagte jum erftaunten Gaft: "Lieber Bruder, du bift nicht der arme Bettler, für den du dich ausgibst, wie meine Frau mir mitgeteilt hat; fag mir, wer du in Bahrheit bift." Der Gaft wollte querft nicht mit der Sprache heraus, aber Rutherford drang auf ihn ein; er meinte fich berechtigt, ju wiffen, wer in feinem Saus Gaftrecht in Anspruch nähme. Als der Fremdling endlich antwortete: "Mein Name ist Usber," reichte Rutherford ihm tief bewegt die Sand, indem er fagte: "Gesegnet sei der Tag, der dich in mein Saus führte! Aber nun tomm mit mir in das beite Zimmer unferes Saufes!" "Dein, nein, ich bleibe lieber hier," entgegnete der Erabischof, "aus Strafe, weil ich mich fo hinterrude einge-Rach einigem Sin- und Herreden dränat habe." erflärte Rutherford: "Darf ich dann eine Strafe Morgen übernehmen Gie bie Berbiffieren? kündigung des Evangeliums bor meiner Gemeinde!

Der Worgen kam heran, die Gloden läuteten, Rutherford ging, wie verabredet, mit dem fremden Prediger in die Sakristei; die Pfarrfrau, die Kinder und das Gesinde nahmen ihren Plat ein, wie gewöhnlich, der Kanzel gegenüber. Gleich nach dem Gesang tat der Prediger ein herzliches Gebet und sprach alsdann in der Einleitung vom Geseh und den heiligen zehn Geboten. Dann machte er eine kühne Wendung in seiner Rede und erklärte, wie wir im Reuen Bunde auch von einem elsten Gebot wissen, wein neu Geschrieben stehe Johannes 13, 34: "Ein neu Gebot gebe ich euch, daß ihr euch einander liebet, gleichwie ich euch geliebet habe, auf daß auch ihr

einander lieb habet!"

Und nun begann er mit hinreigender Beredfamkeit von der Liebe Jesu zu uns und, als Frucht folder Liebe, von unferer Liebe au den Briidern au reden. Aber die Pfarrirau fah voller Berwunderung nur immer hinauf nach der Kanzel, es fiel ihr die merkwiirdige Aehnlichkeit dieses Predigers mit dem armen Bettler bom Abend vorher auf. Da nun der Gottesbienft gu Ende war, trat Ufher auf fie gu, reichte ihr die Sand und fagte: "Liebe Schwefter im Berrn, Gie haben gestern abend an mir das elfte Gebot erfiillt, und mehr noch als das leibliche Brot, welches Gie mir darreichten, hat die geistige Rahrung und die Liebe, mit der Gie fich meiner Seele annahmen, meinen Beift erquidt! werde Ihre Predigt vom geftrigen Abend nicht bergeffen!"

Die ganze liebliche Erzählung soll uns eine ernste Lektion sein bei Erwägung der täglichen Sausvisitationen, die unerkannt verrichtet werden von einem, der "arm wurde sür uns, auf daß wir durch seine Armut reich würden." Und diese Lektion lautet: "Studiere sleißig das elste Gebot, das neue Gebot der Liebe, und übe dich

täglich, es zu erfüllen!"

#### Was bann?

In einem Krankenhause lag schon wochenlang ein junger Mann mit Lungenschwindsucht. Da er nur verhältnismäßig wenig Schmerzen hatte, war er voll von Hoffnung auf baldige Genesung und wollte nie etwas vom Sterben hören. Dies

war der pflegenden Schwester, die den tödlichen Ausgang des Leidens voraussah, ein großer Schwerz und sie bat den Herrn, er möge ihr doch helsen, die Gedanken des Mannes auf die Ewigkeit zu richten.

Da besuchte ihn eines Tages sein kleines Töchterchen. Er war sehr erfreut und plauderte mit dem Kinde dieses und jenes, was sie alles miteinander machen wollten, —wenn er heimfäme. Alles wurde genau besprochen, welchen kuchen die Mutter baken sollte, und ob der Hund ihn mit abholen dürse; plöglich aber hatte das Kind doch noch eine Frage: "Aber, Bater, wenn du nicht mehr fommis, — was dann?"

Aber auf dieses: "Bas dann?" wußte der Mann keine Antwort zu geben. Er schwieg. Doch die Frage des Kindes ließ ihn nicht los, und nach etlichen Tagen hörte ihn die Schwester diese Frage laut schluchzend wiederholen mit der Bitte, ihm die Antwortzu sagen. Und dieser Bitte entsprach sie nun, und in das durch das eigene Kind bereitete Serz durste sie streuen den Samen des Evangeliums, und in dem Zeugnis von dem gekreuzigten und auferstandenen Sinderheilande fand der Kranke die Antwort auf die Frage: "Bas dann?" Und als er nach drei Bochen schied, da sagte er selbst auf die ihn einst ängstigende Frage: "Bas dann?" die fröhliche gewisse Antwort: "Seute noch werde ich mit meinem Herrn im Karadiese sein."

Mus: "Der Pilger aus Sachien."

#### Die rechte Leitung eines Ingendvereins.

Da ein Jugendverein eine Glaubensschule und eine Arbeitsstätte der Kirche sein soll, so muß er auch eine Gebetsichule fein. Much hier ift an Gottes Segen alles gelegen. Undachten auf Grund des Wortes Gottes dürfen nicht feblen. Go wird die Jugend angehalten gur Uebung christlicher Tugenden. Wenn die jungen Seelen am Feuer der Jefusliebe erwärmt find, werden fie im Glauben an ihren Berrn geftarft und im Berein mit Gleichgefinnten angeleitet über des Apostels Wort Phil. 4, 8 nachzudenken: "Was wahrhaftig ist, was ehrbar, was gerecht, was keusch, was lieblich, was wohllautet, ist etwa eine Tugend, ist etwa ein Lob, dem denfet nach.

Durch den Jugendverein kommen wir dem Verlangen der Jugend nach Gemeinschaft und Geselligkeit entgegen. Sierzu gehört die Freundschaft, aber auch Erholung und Vergnügen. Benn der Jugendverein ist, was er sein soll, so ist er der sicherste Platz, wo man Freundschaften

schließen kann.

Erholung und Bergnügen ift nicht gegen Gottes Wort, und unfere Kirche hat fie deshalb nicht mit dem Bann belegt; fie ift nie eine Storerin wahrer Freude gewesen. Doch darf hierbei das driftliche Lebensideal nie aus dem Auge verloren werden, und vergniigen darf nicht gur Sauptsache werden. Die Jugend ift fo gu leiten, daß sie auch außerhalb der Bereinsstunden den Geschmad an dem verliert, was die niederen Leidenschaften reizt. Es ist nicht schwer, Spiele und gefunden Sport für forperliche Erholung und Kräftigung zu forgen, doch follte alles, was trivialer Natur ist, gemieden und die oben angeführten Worte des Apostels stets im Auge behalten werden.

Mögen viele im Jugendverein bei ihrem

Herrn erhalten merden!

#### Korrefpondenzen

Die Frau des Predigers Gerh. Sildebrand schreibt mir: Mein Mann wurde den 2. Februar dieses Jahres seitgenommen, mit vielen anderen (30 Mann), und nach dem Norden geschickt. Ich bin mit sechs Kleinen Kindern, die noch nicht verdienen können zurückgeblieben. Alles wurde uns weggenommen, sind ganz entrechtigt. Habe schon lange Zeit kein Brot, suche Arbeit, aber niemand gibt mir was zu verdienen, gehe betteln; und bekomme zur Antwort, schreib nach den Petrowern in Canada, die haben deinen Mann zum Prediger gewählt, laß die dir

helsen, wir haben mit uns zu tun. Wer hätte es gedacht, daß ich noch einmal würde betteln gehen, weil mein Mann Prediger ist.

Es ist wieder viel gewachsen, aber für mich und meine Kinder keine Handvoll. Die Kinder müssen auf der Erde schlafen, nicht einmal Stroh zum Unterbett. Oft will einem das

# Dr. R. J. Renfeld

M.D., L.M.C.C. Geburtshilfe — Innere Krankheit — Chirurgie 604 William Ave., — Teleph. 88 877 Winnipeg, Man. Sprechftunden: 2—5 nachmittags, und nach Bereinbarung. Berg fait brechen, wenn ich in die Rufunft schaue, die Kinder ohne Aleider jum Winter. Den 1. August foll ich 108 Rubel zahlen, weiß aber Aber hernehmen. Gott nicht wo wirds machen, das die Sachen, ufm. das ist mein Trost, sonst wäre ich ichon längst unter ben großen Bah-Ien zusammengebrochen. (FS hier auch noch andere Frauen ohne Brot, die des Pred. Jak Thießen und die Frau des Diakon Bet. Epp. Run bitte ich Gie, wenn es möglich ift, mir auch etwas zu ichiden, der Berr mirds Ihnen lohnen. . . . Co. meit der Brief.

Ber möchte von den Zentralern u. Petrowern hier in Kanada d. Schwefter Bildebrand etwas schiden.

3ch würde Spenden für fie gerne entgegennehmen und weiterleiten. Grüßend, Gerh. G. Reufeld. B. D. Boiffebain, Man.

#### Anban, Gub-Rugland.

Meine liebe teure Freundin!

Bunfche dir zuvor Gottes reich. iten Segen und Wohlergeben, auch die teure Gesundheit an Leib und Seele, welcher mir uns, Gott fei Lob und Dant, auf erfreuen dürfen, au-Ber ich fann mich ber Gefundheit des Leibes schon 8 Monate nicht sehr

Run meine liebe Olga, wollte icon immer ichreiben; aber ift bis heute nichts geworden und zudem wartete ich im Stillen auch noch immer auf einen Brief von dir, weil ich den letten schrieb. Ach Liebe! denke fo oft an dich dort in der weiten Ferne, ach wie gerne würde ich dich wieder von Angesicht seben und so gern einmal in deiner Rähe wei-Aber es ist uns unmöglich, wir find für diefes Leben getrennt und es ift auch keine Hoffnung. Aber eine Hoffnung haben wir, liebe Olga, feithalten bis und die wollen wir ans Ende. Und das ift, dem Berrn treu bleiben, wir hier und ihr dort, ausharren bis ans Ende und dann wird der Herr kommen und uns, die wir ausgeharrt haben, heimholen bon allen Dertern der Erde, mo fie jest auch alle zerstreut sind. haben wir die Hoffnung uns alle wiederzusehen, die wir hier so weit bon einander getrennt waren. Liebe Geschwister, aber auch nur bann. wenn wir als die Treuen erfunden werden, wenn wir den guten Kampf des Glaubens gekämpit haben, den Sieg davon getragen, nur dann wird uns die Krone des Lebens zuteil. Dann gibt es ein Biederfeben, wo wir nie mehr auseinander gehen. Man sieht bon Tag zu Tag deutlicher, wie der Tag, wo unfer Beiland erscheinen wird, so nahe vor der Tür ift. Bie fehnen wir uns nach unfres Leibes Erlösung und man betet heute mehr und erniter als je zuvor: "O komme bald, Herr Jesu." Ja, wenn 3a, wenn wir nicht diesen feiten Grund unter den Füßen hätten und der Herr uns nicht so viel Kraft geben würde, um in diefer Zeit auszuharren, fo könnten wir nicht bestehen. Aber der Herr hat so herrliche Berheifzungen Geinen Rindern hinterlaffen: will bei euch sein alle Tage bis an der Welt Ende." Ja alle Tage will er bei uns sein, auch in solchen, mo

es oft triibe und dunkel werden will und die Bellen braufen, und das wollen auch dann will der Berr bei uns sein und ruft uns zu: "Fürchtet euch nicht, ich bin mit euch. D mie fonnen wir doch unfern Gott loben und preisen, daß wir in dieser so febr ernften und ichweren Beit einen Bater haben, der bei uns ift und der fich unfer so väterlich annimmt. Und wir alles aus feiner Sand nehmen bürfen, wie er uns auch führen mag, und wenn es auch durch die tiefsten der Tiefen geht, mir miffen, daß es der Berr ift und daß er uns dadurch immer nöber au fich gieben will und Ihm ähnlicher machen. Menn es auch oft schwer ist und unser Glaube, wegen der täglichen Rahrung, oit ichwer geprüft wird; dennoch find wir gludlich im Berrn, ja wir find die glüdlichiten. Benn wir feben, wie andere bergagen und vom Glauben abfallen, wegen tiefer Zeit, so haben wir nur viel Urfache den Beren gu loben und dürfen über nichts flagen, benn wir haben einen reichen Bater, welcher seine Rinder nicht verlaffen noch verfäumen will. Ja wir find die glücklichen im Berrn und das ift die Saubtsache, das wir in dieser ichweren Zeit einen festen Salt an Gott haben und den inneren Frieden, ja den mahren Bergensfrieden welchen uns niemand rauben fann. Wir miffen, daß es alles fo fommen muß, wie es jest ift und wir freuen uns bon Bergen, wenn es fo ichnell bormarts geht, benn Gein Bort muß in Erfüllung geben, Sein Plan muß ausgeführt werden und wenn alles erfüllt ift, bann - ja bann kommt unfer Beiland und holt feine Rinder, welche so sehnsiichtig auf Ihn warten, beim. 3a, dann find mir erlöft auf ewig von all dem Schweren und all den Kämpfen, dann find wir beim Berrn allezeit, mo es feine Tranen und fein Sammer mehr gibt, o liebe Geschwister, wird das nicht herrlich O möchte ber Berr geben, das wir doch alle dort landen mögen, daß wir doch alle als die klugen Jungfrauen erfunden werden mod. ten. Run I. Geschw., wie geht es Euch? Bist Du noch glücklich im Serrn? Kannit Du Dich auch bes füßen Friedens freuen, den die Belt nicht kennt? Ja, wollen ben Berrn treu bleiben, wollen gang für 36m leben, es lohnt fich für 3hn gu leiden, denn wir sind das nicht wert, mas unser wartet, es beißt: "Bas fein Muge gesehen und fein Ohr gehört, das hat Gott bereitet denen, die Ihn lieben." Run I. Olga, mirde mich heralich freuen, auch von Dir mal einen lieben Brief gu lefen. Bas machen Deine Kinderchen? fie haben es dochwohl besser wie hier so viele arme kleine Kinder, die doch unichuldig find und find bem Sungertode preisaegeben, ja es ift himmelichreiend über die Not, u doch follen mir durch all diesen dem Berrn treu blet. ben und nicht im Glauben Schiff. bruch leiden. Und das fönnen wir alles in des Berrn Kraft. "Ich vermag alles durch den, der mich mächtig macht, Christus!" Ich werde Euch von der Rot hier nicht fo fchreigen nicht arbeitsfähig gewesen, bin ben werden. Unser Flehen ist nur: "Herr, gib uns Kraft auszuharren und mach bald ein Ende mit diefer

Not und fomme balb."

Run was foll ich Dir noch bon hier schreiben? 3ch komme viel mit eurer Tina zusammen, haben uns herzlich lieb, arbeiten gemeinsam im Beinberge bes Berrn. Gie haben alles fo icone Rinderchen. Dit Gufi Giicher komme ich nicht mehr zusam-Wie ich noch konnte, habe ich men. fie bin und wieder befucht, aber jest, da ich schon 8 Monate frant bin, fann ich nicht so weit gehen. 3ch habe im Rudgrad ein Leiden, mar ichon in Armawier und foll jest wieber fahren, fie konnen es nicht feit-Bin die 8 Montate fogufaftellen. gen nicht arbeitsfähig gewesen, bin febr oft ans Bett gebunden, fann nur gang leichte Bausarbeit tun. Therefe ist auch zu Hause, ist auch gliidlich im Beren, haben viel Mufit im Saufe auch fehr viel Befuch. Gind dort bei euch nach bekannte Rubaner? Benn ja, dann grift fie von uns allen. Auch an Euch einen bergliden Gruß von Mama und Therese. Run der Berr fei mit Euch dort und bewahre Euren Glauben. Grüßend verbleibe ich Deine Dich innig lie-Laura Shaat. bende

Einen ichonen Gruß bon Tante Tinchen (Frau Beter Reimer). Laura Shaak, meine Freundin, ist die Tochter der Bitwe Olga Shaak, Ku-Es find vielleicht Bermandte oder Bekannte bier in Ranada oder Bereinigten Staaten, die die arme Rranke durch einen Brief oder Liebesgabe erfreuen möchten, so bitte an folgende Abresse zu schicken:

0 Belifofnashestoje, Rayon, Armawier. Ofrug., Seworo-Kawkajskogo Araja, Ul. Potjehowaja Gr.fe. Olga Shaaf.

Im poraus dankend,

Olga Müller. Sardis B. C., den 10. Sept. 1933. (Bionsbote möchte fopieren.)

#### Monntain Lafe, Minn.

Laut Bunich folgende Abressenveränderung: früher David Emert, Northfield, Dinn; jest Dav. Emert fen., Mountain Lake, Minn.

3ch hoffe unfern Alten, den fcon Schwachfichtigen einen Dienft gu erweisen, wenn ich sie aufmerksam madie auf ein Grobbrndteftament: quter Leineneinband, nur \$1.25, befferer Einband teurer. Großoftavformat, mehr als 2 Pfd. schwer. Eine ähnliche Bibel mit sehr grober Schrift \$3.00 bis \$8.00 je nach Einband.

M. Aröfer.

Mein Reffe David Reufeld und feine Frau hatten einen Brief an ihre Verwandten nach Canada gefandt mit einem Gruß an mich und der Bitte, es zu beröffentlichen, um momoglich irgendiemand von seinen chemaligen Schülern zu veranlaffen, ihnen mitzuhelfen. Er war fura porher noch in die Krim gefahren, wo fein Bruder Gerhard Reufeld an Fledenthphus itarb und auch feine einzige Schweiter auf der Alucht meilt. Port hatte man ihm in dem Dorfe, wo er auch Lehrer war, noch 2 Bud Roggenmehl mitgegeben. Das brachte er aliidlich bis Melitovel, da wurde es ihm von Dieben oder Räubern, die die Empfänger der Torgfinhakete berauben, fortgenommen. Bir laffen ihn felbit reben. Er hat gegenwärtig augenscheinlich Tuberculoje in fortgeschrittenem Stadium infolge von Unterernährung ufm.

3ch habe in den nächsten Zagen ein halbes Jahrhundert hinter mir. Gebe auch ju meiner und jum Schreden der lieben Meinigen, daß mein irdifcher Bau gerfällt, wie ich immer hinfälliger werde, fo daß ich bald gang gu den Invaliden gezählt werden muß. Mein einziger Troft war, ift und bleibt 2. Ror, 5, 1 bis

Unfer Jefus fagt so überzeugend in der Bergpredigt: Ihr sollt nicht forgen, Guer himmlifder Bater weiß was ihr bedürft-Und doch-immer wieder friegen die Rahrungsforgen einen unter, wenn man nicht wachfam genug ift, befonders wenn man, wie ich ftellenlos ift und arbeitsun-

fähig wird.

Daß ich als Lehrer in unferm Lande nicht mehr arbeiten fann, wird euch deutlich fein. Sabe mein möglichftes verfucht. Und eine Stelle im Kontor bekleiden, will mir auch nicht gelingen. Ich arbeitete einen halben Monat als Raffier, um mein Brot zu verdienen. Da entlich man mich nicht qualifizierten Arbeiter. "Das brückt den Mut darnieder, Beritimmt die Bubellieber, und brudt ber fampfesmuden Bruft ben Seuf. ger aus: "Ach war ich erit daheim im Vaterhaus." Doch nein, sag ich mir ba, du darfit noch nicht die Flinte ins Korn merfen, bu baft noch amei unmündige Kinder, die des Boters bedürsen. Ich versuchte als Keldarbeiter. Doch meine Grafte find fo gering, die Urme und Beine fo fpinbelbiirr. Sabe in der vergangenen

#### Gottesdienstliche Derjammlungen

Mennoniten.

M. B.-Gemeinde, 621 College Abe., Binnipeg. E. R. Siebert, Brebiger, 615 College Ave., Phone 51 545.

Sonntags 11 Uhr morgens und 7 Uhr abends Bredigtgottesbienft.

Dt. B.-Gemeinde, Gud-Ende, 344 Roft Mbe., Winnipeg. Beter Mornelfen, Brebiger, 518 William Ave.

Sonntags 11 Uhr morgens und 7 Uhr abenbe Brebigtgotteebienit.

Mennoniten Gemeinde, Ede Meranber Abe. und Ellen St., Winnipeg. 3. B. Maffen, Actefter, 392 Alexander

Sonntag 11 Uhr morgens und 7 Uhr abends Bredigtgottesbienft.

Dt. 2. . Gemeinde, Rord-Rilbonan, Man. hermann Rlaffen, Brebiger, M. R. No. 4, Winnipeg (Rord-Rilbonan). Sonntag 10.30 Uhr morgens und 7 Uhr abende Bredigtgottesbienft.

#### Baptiften.

Deutsche Baptiften Gemeinde, Ede DieDermot Ave. und Tecumfeh St., Binnipeg. S. B. Rabfer, Brediger, 829 McDermot Abe., Phone 86 012.

Sonntag 11 Uhr morgens und 7 Uhr abende Bredigtgottesbienft.

Die Rennonitische Aundschan Gerausgegeben von dem Rundschan Bubl. Soufe Binnipeg, Manitoba

hermann Reufeld, Ebitor

Erfcheint jeben Dittmoch

Monnementspreis für das Jahr
bei Boransbezahlung:
81.28
8nfammen mit dem Chriftlichen
Augendfreund
81.50
Bür Sid-Umerifa und Europa
8nfammen mit dem Chriftlichen
Augendfreund
Bei Abressenberung gebe man
anch die alte Abresse an.

Alle Rorrefpondengen und Gefciafts-

Rundschau Publishing House 672 Arlington St. Winnipeg, Man., Canada.

Entered at Winnipeg Post Office as second-class matter.

#### Jur Beachtung.

- 1/ Rurge Befanntmachungen und Anzeigen muffen ipateitens Sonnabend für die nächfte Ausgabe einlaufen.
- 2/ Um Berzögerung in der Zusendung der Zeitungen zu vermeiden, gebe man bei Adressenänderungen neben dem Namen der neuen, auch den der alten Boststation au.
- 8/ Weiter ersuchen wir unsere Leser, dem gelben Zettel auf der Zeitung volzie Aufmerksamkeit zu schenken. Auf demselben finder jeder neben seinem Namen auch dem Darum, dis wann das betreffende Avonnement bezahlt ist. Anch dient dieser Zettel unseren Lessern als Bescheinigung für die eingezahlten Lesegelder, welches durch die Archerung des Darums angedeutet wird.
- 4/ Berichte und Artifel, die in unseren Blättern erscheinen sollen, möchte man auf besondere Blätter und nicht mit anderen geschäftlichen Bemerkungen zussammen auf ein Blatt schreiben.

Boche mehr gelegen als gesessen, weil mich bei der geringien Anstrengung eine bedenkliche Brustbeklemmung plagte und ich Schwindel und Ohnmachtsanfälle zu erwarten hatte.

Tenkt man nun: In so eine Lage bist du um deiner Glaubensstellung halber gekommen, dann will man auch wieder rubiger werden.

Hätte der gnädige himmlische Bater uns nicht vermittelst der Torgsinprodukte erhalten, dann wären wir vier schon nicht mehr unter den Lebenden.

Und wie viele sind hier schon in diesem Winter und Frühling verhungert? Tausende besonders in den Russendöriern. In Astrachanka sagt man über 4000, (Astrachanka ist ein großes Molokanerdorf. Diese Leute waren durchschnittlich wohlhabender als die Russen in den andern Russendöriern.).

A. Aröfer.

#### Bekanntmadjung. Die Binkler Bibelichule "Pniel".

Der Herr hat es so geführt, daß wir unser Bibelschulhaus haben größer bauen dürfen; auf dem neu angebauten Stockwerf sind drei Räume eingerichtet — ein Lehrerzimmer und zwei große Klassen. Das Gebäude wird dadurch viel geräumiger, auch ist mehr Luft da, — ebenfalls mehr

Pläte für die Studenten. Im ganzen haben wir 5 Klassenzimmer und ein Lesezimmer mit Bibliothef.

Co der Berr will, gedenken wir am 30. Oftober 1. 3. mit dem Unterricht zu beginnen. Eine . Anzahl Schüler hat fich ichon gemeldet, es ift aber noch genug Raum für eine größere Angahl. Anmeldungen gum Eintritt werden noch angenommen bon Rev. A. S. Unruh, Winfler, Rost und Quartier ist in Winkler zu mößigen Preisen zu haben; auch ift es möglich, Gelbitbeföstigung einzurichten, falls der Student feine eigenen Produtte beiichaffen tann. Wer einen Ginblid in den Lehrplan und in die Innere Ordnung der Schule erhalten möch der verlange den Statalog des 1933-1934 Jahres.

Für Prediger und sonstige Reichsgottesarbeiter hat die Bibelschule die fünste Klasse eingerichtet, in welcher sie die Gelegenheit sinden, ihre Kenntnisse zu erweitern und Anleitung praftischer Art in verschiedenen Fächern zu bekommen.

Es sei noch bemerkt, daß an der Winkler Bibeschule in den ersten Tagen des Unterrichtes eine Bibeswoche anberaumt werden soll, während welcher der Missionar Kornelius H. Unruh aus Indien biblische Vorträge halten wird.

Anfragen nach Katalogen und nach Quartier und Rojt seine man an den Sekretär, G. J. Reimer, Winkler, Man

Das Lehrerfollegium.

#### Beiteres jum Radbeufen.

Als ich vor zwei Wochen etwas darüber schrieb, daß man nur im Notsalle seine Farm verlassen sollte, habe ich einen Gedanken ausgelassen, der auch zu erwägen ist.

Wer schon einige Zeit in einer Gegend gewohnt hat, wo es keine Ernten gegeben hat, da ist es selbsweritändlich, daß unsere Siedler dieselben Borteile genießen, die andere Farmer genießen dirfen. Wenn die Regierung Nahrung für Menschen und für das Bieh, auch Vernnung und Saat verspricht, dann sind unsere Siedler voll berechtigt, diese Vorteile auch zu genießen.

Benn aber unsere Siedler in andere Gegenden ziehen, wo sie nicht bekannt sind, da muß es Schwierigkeiten und Verzögerungen geben, ehe auch ihnen die Silse werden kann.

Beiter möchte ich noch darauf aufmerklam machen, daß, wenn jemand von unsern Immigranten Farm-Relief nimmt, dieses kein Hindernis in ihrer Eindürgerung sein darf. Kein Richte hat das Necht hier Hindernisse au machen. Wo dieses einmal sollte geschehen sein, da möchte ich bitten, mir dieses zu berichten, damit ich diese Information weiter geben kann.

David Töws.

Rojthern, Gast.

#### Etwas über unfere Dabdenheime.

Es ist wohl allgemein bekannt, warum die allgemeine Konserenz von Nord-Amerika diese Seime unterhält. Der Gedanke ist nicht nur, daß möglichst lohnende Stellen für Mäd-

den ermittelt werben.

Der eigentliche Grund warum die Seime unterhalten werden, ist der, daß den Mädchen in den Großstädten ihr Seim in etwas ersetzt wird, und daß sie bewahrt bleiben möchten vor den Gesahren des Stadtlebens.

Trot der Seine, die wir in diesen beiden Städten unterhalten, ist, wie jeder es verstehen wird, viel Gelegnheit für die Mädchen sich des Einflusses der Seime zu entziehen und ihre eigenen Wege zu gehen.

Bir möchten die Ettern, die ihre Töchter in die Großstädte senden, bitten, ihren ganzen Einfluß dahin geltend zu machen, daß die Mädchen, welche von den Heimen aus betreut werden, die Heime an Donnerstagen und Sonntagen, so weit wie irgend möglich, zu besuchen und an den Verfammlungen dort regen Anteil zu nehmen.

Dann möchte ich nochmals auf einen Beschluß aufmerksam machen, den die Aeltesten in einer Bersammlung in Binnipeg saßten: Mädchen, die in die Großstädte gehen und den Borstehern der Mädchenheime nicht bekannt sind, sollten ein Zeugnis von ihrem Prediger oder Aeltesten im Heim vorzeigen.

Wir glauben, daß wenn die obigen Punkte beherzigt werden, dadurch viel Unheil vermieden werden kann. Es liegt also im Interesse der Mädchen, wenn man versucht, obige Punkte zu beachten.

David Töws.

#### Wie lange noch! (Tatsache 1933)

Frau Minna, gebrochen, stiert tränenden Blicks

Durch's nächtliche Echtubensenster; Längst tauchten sie unter, die Tage des Glück,

Im Meere der fahlen Gespenster; Bie währen doch Hunger und Bosheit so lang!

Bie zieht fie nach oben ein mächtiger Drang!

Ein Stöhnen, ein schwaches, ein schluchzender Laut

Bringt sie an das Bett ihres Kranken;

Auf Silfe von drüben der hatte vertraut

Bis Kraft und Gesundheit versanken. Dem Tode entgegen sieht hilflos ihr Mann:

Ob Jemandes Weh' wohl noch gröher sein kann?

Die Aleinite von Dreien im Bettden noch wacht

Und sicht ihre Mutter still weinen. "Ich sagte Papachen noch nicht, "Gute Nacht!",

Schallts weh von den Lippen der Kleinen,

"Komm, reich mir dein Händchen," der Kranke fpricht leif',

Dann geh' ich zur Ruhe auf Jesu Geheiß."

Die schluchzende Mutter bringts Kleinchen zu ihm;

Der streichelt so gartlich die Sandchen:

"Berr Jefus, bleib' Du den meinen ein Schirm,

Wenn Satan zerreißt unfer Bandden!"

Dann wendet er sich der Geliebten noch zu:

"Ich warte auf euch in der himmlischen Ruh."

Der Bater ist tot, und im Hause fein Brot;

Er lebte noch wenige Stunden. "Mama, nur ein Stückhen!" D, welche Not!

Wie bluten nun doppelt die Bun-

Die Tränen vertrocknet, sie quellen auf's Neu'

Beim Frühftück von Unkrautsamen und Spreu.

A. Brauer.

#### Bergefit Ruffland nicht!

Auch diesen furchtbaren Leiden der Ungezählten gegenüber unterliegen wir der Macht der Gewohnheit, die alles einebnet: "Sie find es alle gewöhnt!" Und doch dauern die Leidensiluten au; der unbarmherzige Drud auf Willionen, die Berfolgung der Gottgläubigen geht weiter. fehlt bier der Raum für Einzelheiten; aus den einschläg. Zeitschriften treten uns immer neue Glendsbilder entgegen, die sich zu einem furchtbaren Elendsbild - Elendsfilm vereini. gen, der noch immer unaufhaltsam weiterrollt. Wie lange, Herr, wie lange noch? Wie mag die Wintertälte die Leiden der schlecht genähr. ten, elend bekleideten Menschen bermehren! Solzfäller! - Sungers. not in weiten Teilen des Riefenreichs! - Bor mir liegt eine Schilderung von der "Sfolowezki-Infel." Den "Friedhof der Lebendigen" nennt der Schreiber diese furchtbare Straftolonie im Beigen Meer. In diefem "Lager zu besonderer Bestimmung" mögen seit 1921/22 einige hunderttausend Menschen ein frühzeitiges (Brab gefunden haben. Unter den 80 000 Gefangenen sind hauptfächlich Gebildete, Ingenieure, Lehrer, Professoren, auch viele gläubige Prediger des Evangeliums, Baptiften und Evangeliumschriften. Bieder erleiden Taufende Junger Zeju, was Sebräer 11, 36 ff geschrieben fteht. Bon uns, ihren Briidern und Schweitern, die wir noch fo reichlich und ungehindert das Wort Gottes haben, fann zum mindeften nach Hebr. 10, 33-34 erwartet werwas die damaligen Chriften felbitveritändlich fanden: "Da ihr... teils Gemeinschaft hieltet mit denen, welchen es also erging denn ibr habt den Gebundenen Teilnahme ermiefen. . " Kann man außer fürbittendem Gedenken sonit noch etwas tun? D ja, es gibt Bege, um notleidenden Familien ein gutes Lebensmittelpaket zukommen zu lassen und damit zu Freudentränen zu rüh-

Bir dürfen die Augen nicht davor verschließen, daß der Blut und Feuer tragende Angriff der Gottlosigseit nicht auf Krußland begrenzt üt, iondern der ganzen Menschheit gilt. Alles Göttliche foll ausgerottet, die ganze Katur des Menschen in ihrer Grundhaltung völlig geändert werden. Im fernen Diten dringt die bolschewistische Flut in die Millionen Indiens und Chinas vor. Die roten Armeen in Mittelchina sollen 120.

000 Soldaten sählen. Millionen hungernder Chinejen warten auf die Erfüllung der Beriprechungen von

tommuniftifcher Geite.

Deutschland ift gleichfalls noch immer Angriffsziel des Bolichewismus. Missionen unserer Bolksgenoffen erstreben noch immer in trauriger Berblendung ruffifche Paradieszuftande Freidenkertum, Materiabei uns. Freidenkertum, Materia-lismus, Christenlauheit ebnen den Beg. Gin "driftliches" Bolf, daß fich gegen folche Lebensgesahr nicht mit allen Mitteln wehrt, ift zum Untergang reif. Daß die Nationalsogialistische Bewegung dagegen einen Danun bildet und mit eifernen Bornern gegen folden Margismus voritost, erfennen wir dantbar aufatmend als Gottes Fügung.

-Der Ml. Jugendbote, Stuttgart.

#### Das Erntebantfeit

der Vergthaler Mennoniten Gemeinde findet am 1. Oftober 1933 in der Mennoniten Kirche zu Altona, Man. statt, und jedermann ist herzlich eingeladen, mit uns zusammen dem Herrn zu danken.

#### Einladung.

Die M. B. Gemeinde zu Winkler, Man. gedenkt, so der Herr will, am 8. Oktober ein Erntedank- und Mijsionsfest zu seiern, wozu hiermit herzlich eingeladen wird.

Im Namen der Gemeinde 3. M. Elias.

Berte Berwandte, in Californien und Hepburn, Sask. Erinnert Ihr Euch noch eines alten Onkels, Peter G. Friesen, in Sibirien, bei Omsk. Er liegt krank, ist schon im 95. Lebensjahre, wird nicht mehr lange leben. Er würde sehr dankbar sein, für ein kleines Liebeszeichen. Er lebt bei seiner Tochter, Katharina Thießen, Sibirien, Omsk, Tschukrejewka, Postfach 11.

(Zionsbote und Borwarts möchten fopieren.)

#### Adreffenveränderung.

Boldemar G. Ewert, früher in Leacock, Pa., bittet alle Bekannten und Freunde davon Kenntnis zu nehmen, daß er jest in Audubon, N. J., 505 Cedarcroft Ave., wohnt, woselbst er an der Sigh School als Musiklehrer und Leiter des deutschen Departements angestellt ist.

Mit brüderl. Gruß, Woldemar G. Ewert.

Mache bekannt, daß unsere Adresse ferner nicht mehr Elbow, Sask., Box 202 ist, sondern Loreburn, Sask. sein wird.

Mit brüderlichem Gruß F. F. Wiens.

Kann mir jemand Auskunft geben, wo sich meine Cousins Peter und Kornelius Gottfried aushalten. Ihre Eltern waren Konrad Gottfrieds, die Mutter geb. Selena Sperling, Schwester meines Baters, Peter Sperling. Für Antwort dankt im boraus, Bitwe Maria Şarder, geb.

Sperling. Iselful, Dorf Betrowta, Sibirien, Omsfer Rreis, Ufm. Gebiet.

#### Befanntmadjung.

Die Berwaltung der Deutsch-englischen Fortbildungsschule macht auf folgende neue Preise ausmerksam:

stost und Quartier für 9 Monate \$90.00 und für 5 Monate \$50.00. Andere Preise sind wie vorher angegeben.

Dieses konnte möglich gemacht werden, weil so viel an Produtten versprochen worden ist.

Ber sich noch ein Zimmer sichern möchte, sollte sich sogleich melden bei B. Töms.

Im voraus dankend, Benno Töws.

> Laird, Gast. den 20. September 1933.

Muß mich doch mal wieder meinen Freunden, die ich unter die Lejer der Kundichau habe, bemerkbar machen und ihnen einen Gruß senden.

Der Berbit ift ba, die gelben Blätter, die fraitlos von den Baumen fallen, zeigen uns, dog die furge Commerpracht dahin ift. gibt Zeiten, wo die Gedanken besonders viel in der Bergangenheit weilein, man gedenft der forgenlosen Rindheit, der glüdlichen Jugend, wie man im ibateren Leben fo viel Freunde gehabt, mit denen wir oft fröhlich geweien, die aber auch mit uns geweint, wenn wir an offne Gräber standen und sehen mußten, wie Eins unfrer Lieben in die dunfle Gruft versenkt murde. - "Ja Freude mechfelt bier mit Leid, fo lang Bilger wir auf Erden." - Der Bechfel bom Commer jum Berbit mabnt uns Alte mohl besonders lebhaft von dem "Jest" an das, "was unfer einst mar.

Wie die fallenden Blätter vom Baum, dessen üppiges Grün uns im Frühling erfreute, so fällt auch von unserm Leben eins nach dem andern, in Freude und Leid eilte es dahin und mit bangem Serzen fragt man sich: Was ist die Saat, die du gesäet? Wie wird die Ernte sein?

Meine Tanne, von der ich einst erzöhlte, das die Kinder fie aus unferm Garten in Tiefenarund bierher perpflanzt haben, als ich vor 4 Jahren nach Laird zog, ift icon prächtig in die Bobe gegangen, bente im Sturm beugt sie sich gewaltig bin und ber, doch der ftarfe Bind ift ben Farmern wohl grade recht für die nagen Soffen auf dem Felde. Die Ernteaus. fichten waren diefen Commer nicht zubeit, infolge der trodenen Monate, Juni und Juli, jo moren boch ichon die meisten im bollen Drefchen, als den 31. August ein Halt geboten wurde. Es trat Regenwetter ein, hatten damals 2 Tage Regen und ipäter, als es 2 mal schon so weit troden mar, daß das Dreichen follte Ios gehen, kam immer wieder Regen und verhinderte die Arbeit. Best will man morgen wieder mit dem Dreichen anfangen,

Heute ist auf Witwe Heinr. Epps Farm Ausruf, mit ihrem Wirtschaftsgerät. Bekanntlich zog sie ja

ichon bor einem Jahr gur Stadt.

Die Garten haben auch infolge der Durre gelitten, besonders die Kartoffelernte ist nicht so ausgefallen, wie wir das hier gewohnt find, und man bort daber öfter fagen: "Wir werden für uns nicht genug haben". Doch im Bergleich zu anberen Orten haben wir dem Berrn febr zu danken, find wir doch vor Sagel und Beuichreden bewahrt geblieben, unter beffen ichweren Folgen fo viele Gegenden zu leiden haben. In der alten Beimat gab es eine Beit, mo wir uns, wenn die Berbitarbeit getan war, auf die gemütliden Winterabende freuten, bier mirden wir wohl lieber dem Frühling entgegen feben als dem falten Winter, doch Gottes Ordnung muffen wir uns fügen. Die Hauptsache ift ia doch, daß wir aller Orten unter Seinem Schutze iteben, und feine mächtige Sand alles regiert nach Seinem meifen Rat und Bohlgefallen. Besonderes ift nicht zu berich. ten, und juni Schluß noch einen freundichaftlichen Gruß an Freunde fern und nah von

Frau Peter Regier.

#### Bon unfrer Arbeit in Chicago.

Liebe Geschwifter und Lefer!

Es ift icon eine geraume Beit verfloffen, feit wir das lettemal für die Deffentlichkeit schrieben, fo das ichon mehrere brieflich fragten, wo wir geblieben feien. Rum, wir find noch immer in Chicago, wo wir durch Gottes Gnade versuchen den herrn au dienen und der Menschheit gum Segen zu fein. Da unfer Ronferengjahr am 30. September ichließt, fo mollen mir mit diefem Schreiben einen Bericht von der Gemeindearbeit im Beinberge des Berrn bier am Ort abgeben. Babrend diefer Beit, beginnend am 1. Oftober 1932 durfte die Gemeinde (Upper Room Church) ibre regelmäßigen Berfammlungen fowie: Predigtgottes. dienste Conntag- und Mittwochabend; Sonntagsichule jeden Sonntag um 2 Uhr nachmittag; Christian Endeavor Programm jeden eriten Sonntag im Monat: Christian Borfers Band jeden zweiten Freitag-abend, Frauen Bibelklaffe jeden ameiten Freitagnachmittag: Dorcas Seming Circle jeden gweiten Dienftag (biefes ift für fleine Madden) ungeitört abhalten.

In den Wintermonaten murden die Versammlungen sehr gut besucht, ftets ein bolles Sous. Im Sommer merden die Versammlungen nicht so aut besucht, weil eben do jo viel anderes eine locende Wirfung hat, doch duriten wir uns als Gemeinde immer bauen. Während des Jahres batten mir lieben Predigerbesuch, die uns dann mit dem Worte Gottes dienten. Bon außerhalb Chicago waren es folgende Dienstbrüder: 3. M. Ischetter, M. B. Fait, J. K. Enns, R. S. Lohrenz, Jacob J. Walter, J. K. Balher, J. B. Epp, Jacob B. Fren, Fred Johnson, K. Franz, Jacob Bogt, S. Wiens, Elmer Bosinger, F. J. Wiens, Geschw. Peter Regloff, N. Ditakoff, Schw. J. J. Schrag von China und P. E. Penner. Letterer ftand fieben 200.

den bei uns gur Berberge und hat in Chicago auf mehreren Stellen gepredigt. Zweimal hielt er den Studenten im Moody Bible Inititute Missionsvorträge. Die zwei Mauch Schwestern von R.-Dafota gaben zweimal ein lehrreiches Programm unserem Bersammlungslotal. Wir hatten auch etliche mal Straßenversammlung. Ausgangs Juni hatten meine I. Katharina, Estalla Bean, Sufie, Thießen und Rath. Ramenstein eine furze overtim Bibleichool mit den Rindern. Am 20. August feierte die Gemeinde Tauffeit, Mehrere Bater und Mütter und ein junges Mädchen wurden auf ihren Glauben und auf ihr Befenntnis getauft und in die Gemeinde aufgenommen. Einmal unterhielten wir das Beilige Abendmahl und Sußwaschung. Bährend diesen 12 Monaten durften wir im Ramen ber Gemeinde 18 000 Pfund Brot und und 1 500 Pfund Tleifch an die Armen verteilen. Das meifte bon diefen Egwaren bekamen wir von guten (Beschäftsleuten frei und das andere für einen febr geringen Preis für die Gaben, die uns treue Geschwifter fandten. Der Berr wird alles lohnen. Die Dienitbriider Abr. Giemens und (Berh. Warfentin, die auch gu diefer Gemeinde gehören, aber in einer Boritadt (Foreit Bart) Chicagos wohnen, find auch febr tätig, bauptfächlich in einer deutschen Bilgrim Miffion, die nabe bei ihnen ift. Doch fommen fie auch zu unfren Berfammlungen und dienen mit Gottes Bort in englischer Sprache. Br. Barkentin geht auch noch jeden Dienstag nach Coof County Sospital größte Sofpital der Welt, es hat 2000 Betten) und spricht mit den Aranken über ihr Seelenheil und betet mit ihnen.

Mit der Sonntagsichule versuchen wir auch mutig weiter zu arbeiten. Wir haben es jo eingerichtet, daß jede Klaffe ein besonderes Zimmer bat, wenn die Leftion verhandelt wird. Mancher Bibelipruch und manches ichone Lied murde den Schülern mab. rend des Jahres gelehrt. Bu Beib. nachten und Ditern gab die Sonntagsichule schöne Programme. fangs Juli hatten fie ihr jähriges "Duting". Es bat nur \$3.10 getoitet. Doch fagte jeder, daß es bas beite "Pienie" mar, daß mir je in Chicago hatten. Etwas ichwer war es für unfre Conntagsichule diefen Sommer, weil unfer I. Bruder Fred Rothenbach, Gehilfsfupt. und Mitglied des Gemeindevoritandes im Frühight nach Imman Kanjas fuhr und fich bort mit Edw. Rath. Alaf. fen, die hier mehrere Jahre in einem Restourant arbeitete und auch eine febr tätige Conntagsichullebrerin in umfrer Sonntagsschule war, verheiratete und den Sommer über bort blieben. Gie haben uns hier in ber Conntagsichul. Jugendverein- und Gemeindearbeit sehr gefehlt. Sie find aber jest zurückgekommen. Baren ja jest fehr beschäftigt ihr Seim einzurichten. Soffentlich find fie bald wieder bier in des Berrn Arbeit tätig wie vorher. Br. Joe Ent. der schon vier Jahre hier bei uns ist, hilft dann in der Gemeindearbeit

(Schluß auf Seite 11.)

Schi

AUT

himo

redi

tos

Men

Tim

Tre

311

mid

mid

offe

ben

fan

ber

tem

11eF

die

Tem

Sd

ndy

lid

aen

llr

dia

ael

aer

ber

ber

nie

311

Iid

fol

iag

ber

1110

fir

ne

3

#### Korrespondenzen

Die Deutsche Bibelichule gu Binnipeg

eröffnete am Donnerstag abend, den 21. September, wieder den Unterricht. Der Unterricht des vollen Kursus in der Abendbibelschule beginnt am 2. Oftober. In der Donnerstaggruppe wird nach dem vorjährigen Lehrplan weiter gearbeitet werden. Im vollen Abendfursus soll nach dem Lehrplan der andern bestehenden Bibelschulen unterrichtet werden. Es wird in diesem Jahre auch der Unterricht der englischen Sprache geboten werden.

Schüleranmeldungen find an Lehrer F. E. Thießen, 745 College Ave., Winnipeg, zu richten.

Die Schulleitung.

#### Wann ift es gum Gebete Beit?

Sobald am Morgen du vom Schlaf erwacht,

Dank beinem Schöpfer für die Ruh' der Nacht.

In früher Ginfamteit;

Und tu Ihm beines Herzens Sehnfucht kund,

Gott hört Gebete in früher Morgenftund.

Dann ift es jum Gebete Beit.

Bevor des Tages Last und Müh' angeht,

Nah' dich zu Gott im gläubigen Gebet,

Erflehe Kraft zu Tätigfeit;

Die Arbeit gehet leichter von der Hand,

Wenn du bein Berg dem Berrn haft zugewandt.

Dann ift es gum Gebete Beit.

Gott schütze dich vor mancherlei Gefahr

Und mache Seine Liebe offenbar, Bis dich die Mittagsstund erfreut. Heb dein Gemüt voll Tank zu Ihm empor

Er leiht um Mittag auch Sein gnädig Ohr.

Dann ift es jum Gebete Beit.

Wenn sich der Tag dem Abend zugeneigt,

Und Stern an Stern am Firmament fich zeigt, Erhebend Gottes Herrlichkeit,

Dann, Seele, schwing dich betend in die Höh'

Zum Gnadentrohn, hinweg vom Erdenweh.

Dann ift es jum Gebete Beit.

Mit deinen Lieben im Familienheim.

So wie im Deffentlichen und allein, Wo sich Gelegenheit dir beut,

Da loß dich betend nieder auf die Knie

Sei's abends, mittags oder morgens früh',

Stets ift es jum Gebete Beit.

Bet' ohne Unterlaß die Schrift uns lehrt,

Es ist die Speise, die die Seele nährt, Die Waffe, die stets Sieg verleiht, Wenn uns der Feind mit List und Wut ansicht,

O unterlaß doch ja das Beten nicht. Stets ist es zum Gebete Zeit. Eeine Leserin. Binnipeg, Man. ben 20. September 1933.

Einen herzlichen Gruß der Liebe und des Friedens an alle lieben Lefer. — Da ich öfters aufgemuntert werde in unsern Blättern Mitteilungen zu nnachen über meine Reifen und von meiner Tätigkeit als Reiseprediger, so will ich denn hierrit mieder esmas peröffentlichen.

Mitte Juli fuhr ich auf längere Beit mieder pon Soufe, um perichie. dene Orte u. Ansiedlungen im nordmeitlichen Saskatcheman zu befuchen Bielt junächit einen Tag in Foam Lake an, und diente den lieben Geschwistern dort mit der Predigt. Darauf war ich 9 Tage auf der Ansiedlung zwischen Jansen und Watson, wo 7 mennonitische Familien wohnen. Hatte hier mit jungen Perfonen Taufunterricht, von denen sechs getauft werden duriten, worauf auch das heilige Abendmahl unterhalten wurde. Wir hatten in den neun Tagen wohl zwölfmal gottesdienitliche Berfammlungen. Ron bier fuhr ich nach Drake und der lieben Rordstern Gemeinde. Bo ich 31/2 Tage sein durfte, liebe Freunde besuchen und mit der Prediat dienen. Satte das Borrecht, mich hier auch mit Aeltester 3. H. Janzen von Ontario zu treffen, und durfte gemeinsam mit ihm "am Ret des Evangeliums ziehen." Ron Drote ging es in die Umgegend von Young, wo vier mennonitische Familien wohnen, die besucht murden und mit denen gottesdienstliche Bersammlung abgehalten wurde. Dann ging es über Sastatoon und Rofthern, wo fury angehalten wurde nach Eigenbeim, Laird und Tiefengrund. 230 ich, auf Wunsch und Einladung der lieben Geschwifter daselbit, mit der Brediat dienen durfte, sowie mehrere Besuche dafelbit machen.

Den 2. August fuhren Geichwister Johann Andresen von Roithern mit mir per Auto via Nord Battleford und Glafin nach der Mennoniten Ansiedlung bei Meadom Lake, im hoben Norden: etwa 175 Meilen nordweitlich bon Prince Albert. Wo die Landpostämter: Barnes Crossing und Loon Forks sind. Auf Townships 60 und 61, Range 18, 28. 3, find gegenwärtig ungefähr 75 mennonitische Familien angesiedelt. Die eriten fiedelten hier mohl im Sobre 1925 on und fomen non der Roithern Gegend. Es mar damals Beimitätteland, Baldland, Manches davon fehr ertragsfähig und gut. Das gute Land ist jett schon alles verarifien: d. h. in diefer Gegend. Minderwärtiges ift wohl noch zu ha-3ch habe da munderichones (Seben. treide und großartiges Gartengemiife gesehen. Auch machien dort mild allerlei Beeren, die gur Zeit als ich bort war, gepflückt murden; für die auch ein guter Markt war; und fomit die lieben Leute dort etwas bar Einnahme hatten, was ihnen natürlich sehr ermünscht war. Durch diese Ansiedlung fließt auch ein gro-Ber Fluß, der Beaver River; der auch reichlich Fische in sich birgt.

Die Mennoniten haben sich hier aus Baumstämmen eine nette Kirche erbaut, wo sie ihre sonntäglichen und anderen gottesdienstlichen Bersammlungen abhalten. Es ist daselbit auch ein mennonitischer Predigerbruder anfaffig, nämlich Br. Beter B. Friefen, von Altona, Manitoba stammend; der den Leuten dort in geiftlicher Beziehung dient. Sier war ich nun 12 Tage lang tätig. Bahrend welcher Zeit wohl 14 gottesdienftliche Bersammlungen stattfanden, und wir reichlich gesegnete Beit haben durften. Satte auch hier mit der lieben Jugend Taufunterricht, und ber Berr gab Gegen gur Arbeit; fo daß 7 teure Seelen hier getauft mer-Darunter auch ein den durften. Mann französischer Abstammung, der bor einiger Zeit ein mennonitiiches Mädchen geheiratet hatte. Auch wurde hier das heilige Abendmahl unterhalten, sowie eine Bruderschaft gur Beratung betreffs firchlicher und anderer Angelegenheiten abgehalten. Sabe felbitveritändlich auch bier viele der lieben Beidmifter befucht und mich mit ihnen erbaut. Es hat mir dort sehr aut gegangen; und bin der Zuversicht, daß ich auch den Lieben dort habe jum Segen fein können. Ich laffe hiermit alle Lieben dort berglich grußen, und muniche ihnen von Bergen viel Gnade und Gegen bom Berrn Jejus Chriftus.

Ich hatte sonit beabsichtigt, auf der Rückreise von hier noch andere Ansiedlungen und Zerircutwohnende, zwischen hier und Nord Battlesord zu besuchen. Da es aber bereits Erntezeit war, mußte ich es einstellen und kam den 15. August glücklich wieder nach Hause.

Benj. Ewert.

Ansiedlung bei "Bitt Meadows" B. C.

Die Briefe, die auf Herrn Hoosens B. E. Reisebericht hin, eingelaufen sind, habe ich, soweit Briefmarken beigefügt waren, beantwortet. Dabe damit mein Versprechen Herrn Goosen und Biebe gegenüber eingelöft.

Da das Interesse für eine Ansiedelung in B. E. groß ist, und ich von verschiedenen Interessenten gebeten wurde mal einen Aufruf ergehen zu lassen muszufinden ob sich genügend Siedler sür das Land bei "Vit Meadows" sinden würden. — habe ich nich entschlossen, solches zu tun.

Bie schon durch Herrn Goosens Reisebericht bekannt, ist das Land bei "Pitt Meadoms" Entwässerungsland, und sür \$25.00 per Acker möglich zu kaufen — wenn das ganze Luantum Land gekaust wird. — Berkaufsbedingungen sind soweit bekannt — \$1.00 Anzahlung pro acr., der Reit gegen 4½ Prozent Jinsen auszahlbar in zehn Jahren.

Bir haben während der Besichtiqung des Landes nicht versucht zu handeln, im Ernstsalle, d. h. wenn man wirklich kaufen wolle, ließe sich die Berkaufsbedingung vieleicht noch etwas verbessern, — doch einsweilen nuch man mit obiger Berkaufsbedingung rechnen. Das Land ist etwa 25 Meilen östlich von Bancouver, also in der Rähe des großen Absabertes gelegen.

Möchte noch erwähnen, das auf H. Goofens Reisebericht hin auch ein Brief eintraf von einem Herrn der zwei Jahre auf dem Lande ansäßig gewesen ist, — fühle mich verpflich-

tet einige Zeilen aus dem Briefe folgen zu lassen. -Er ichreibt: "Die Urfache, daß wir von dem Lande gingen war, daß uns das Land zu teuer war, es war \$135.00 der acr. Wir sehnen uns nach billiges Land und eine gute Anfiedlung. ich im Bericht las, ift das Land jest nur \$25.00, das ift schon ein febr großer Untericied im Preis. Mei. ter schreibt der Herr, alles was da fehlt ift, daß noch mehrere Graben nicht gang aufgemacht find in den Hauptgraben hinein, und daß dem Berge entlang noch ein Graben gemacht werden miife, denn auf dem Berge sei ein großer Teich, aus welchem Baffer herunter fame auf's Er schreibt meiter, es ift ein guter Plat Bafferleitung einzurich. ten, (gemeint ist vielleicht Araftanlage, wie?) Beiter ermähnt Schreiber noch die billige Steuer und fagt, wenn das Land fonnte für obener. wähntem Preise gekauft werden, fonnte es eine große Anfiedlung geben, dazu nicht weit ab vom großen Markt, was auch viel zu rechnen fei." 3d hoffe, der Schreiber gurnt mir nicht wegen dieser Beröffentlichung feiner Mitteilung.

3ch bitte nun jeden, der fich für eine Ansiedelung bei Bitt Mcadows, B. C. intereffiert und ein Quantum Land kaufen möchte, sich bis den 10. Oftober zu melden, und anzugeben wie viel acr. zu taufen beabsichtigt werden. Sollten fich genug Liebha. ber, Siedler finden, dann werden weitere Schritte unternommen mer-Möchte noch erwähnen, daß den. das Land in berichiedenen großen Parzellen bermeffen ift, in vierteln Seftionen, viele Parzellen bon 30 bis 40 acr. Es find aber auch unter dreißig, auch unter zwanzig acr. Parzellen. Rach meiner Meinung follte man auf nicht : Meinen Barzellen ansiedeln. 3. Ewert. Monitou, Man.

Erntebantfeft.

Die M. B.-Gemeinde zu Altona gedenkt, so der Herr will, am 1. Oktober ein Erntedankseit zu seiern, wozu wir alle herzlich einladen. Grüßend,

Joh. Andres.

Ginladung.

So der Herr will, und wir leben, gedenken wir, die M. B. Gemeinde zu Nord-Kildona, Man., am 8. Oftober, beginnend um 10 Uhr morgens, dem Ferrn ein Erntedank und Wissionssest zu seiern. Jedermann, insbesondere auch Brüder, die am Wort arbeiten, werden herzlich eingeladen, teilzunehmen.

Brüderlich grüßend: Hermann R. Alassen.

Ginladung.

Die M. B.-Gemeinde zu Winnipeg gedenkt zur Ehre Gottes am 15. Oktober, beginnend um 10 Uhr morgens, in der Kapelle an 621 College Noe. ein Erntedank- und Missionssest zu feiern. Wer kann, nöchte teilzunehmen. Und wer von den auswärtigen Predigerbrüdern zum Dienst erstheinen kann, sindet ein herzliches Willfommen.

Brüderlich grußend:

C. R. Siebert.

# Was lehrt die Heilige Schrift über die Taufe.

(Bon einem Lefer)

"Alle von Gott eingegebene Schrift ist auch niste zur Belebrung, zur Ueberführung, zur Jurechtweitung, zur Unterweifung in der Gerechtigkeit, auf daß der Mensch Gottes vollfommen sei, zu sedem guten Werfe vollfommen geschickt." 2. Tim. 3, 16—17.

Gottes Bort läßt sich nicht mit Treben und Deuteln umstoßen, es ist zu klar und zu gewaltig, und besteht wider alles, was durch Menschen dawider aufgebracht wird. (Luthr.)

· Tie Seilige Schrift allein darf in allen Fragen der Lehre und des Lebens unser Luitstern sein. Sie allein kann uns auch aus dem Wirrwarr der Meinungen zur gottgewollten Alarbeit führen.

Ber darum über die vielumstrittene Frage der Taufe zu einer sesten Neberzeugung kommen möchte, sollte diesen wichtigen Gegenstand vor allem an der Sand der Seiligen Schrift erforschen.

Die Vibel ist sür den Gläubigen not nur eine Sammlung geschichtlich zuverlässiger Urkunden vergangener Zeiten, sondern sie ist ihm die Urkunde der Offenbarung des lebendigen Gottes, göttliche Willenskundgebung und Begweisung, darum unbedingte Autorität.

Aft sie nicht imstande, uns genigendes Licht über die Taufe zu geben, so müssen wir überhaupt darauf verzichten, je zur Alarheit zu kommen. Das wird aber wohl niemand zu behaubten wagen, dem die Bibel Gottes Bort ist. Ueber allen menschlichen Ansichten und Erklärungen sollte uns die Fraac stehen: Bas sogt die Schrift? Bie steht geschrieben?

Benn wir so an das Neue Teitament herantreten, um Licht über die Tause zu empsangen, so werden wir sinden, daß der Serr uns gemäß seiner Berheißung sein Licht und seine Klarbeit nicht vorenthält.

Refus Chriftus gebot nach feiner Auferstehung seinen Aunaern: "Gebet hin und lehret alle Bölfer und taufet sie in dem Namen des Baters und des Sohnes und des Seiligen Geistes und lehret sie, alles zu bewahren, was ich euch geboten habe." Matth. 28, 19—20. und Mark 16, 15—16.

In diesen Borten des Herrn lag ein dreifacher Auftrag für seine Boten: Berkindigung des Evangeliums, Taufe, Belehrung. Tas Evangelium gilt allen Bölfern der Erde, der ganzen Schöpfung. Alle nun, die sich durch die Botschaft der Apoitel und ihrer Nachfolger zu Kingern anwerben und gewinnen lassen, sollen getauft werden. Alsdann sollen sie angewiesen werden. alles zu beobachten, was der Herr den Apoiteln aufgetragen hat.

Tas ist der Sinn des Missionsbefehls (Matth. 28, 19—20), den Luther durchaus richtig übersetzt hat.

Eine nähere Anweifung über die

Form ber Taufe finden wir nicht. Die Apostel haben das "tausen" nur als "untertauchen" verstanden, ja verstehen können. Doch die Ueberlieferungen und alte Manuskripte berichten uns, daß die Besprengungstause Ende des ersten Jahrhunderts (nach Christo) schon zu Zeiten an Kranke vollzogen wurde.

Die Form der Taufe war den Jüngern befannt. Sie hatten geiehen, wie Johannes taufte. Sie hatten selbit bereits getauft. Die Form der chriftlichen Taufe war keine andere als die des Johannes. Die Verschiedenheit liegt in ihrer Anwen-

dung und Bedeutung.
Schon das vorchristliche Judentum kannte Taukbäder in Form des Untertauchens, die levitschen Keinigungsbäder (3. Mose 14, 8—9), und die Tause der zum Judentum übertretenden Seiden, die sogenannte Proselytentause. Sodann die Tause des Johannes, der den Namen Täuser erhielt. Das Neue war nicht die Tatsache, dass er tauste, sondern dass er Juden tauste (Matth. 3, 9), womit er sie als unrein und unttaug-lich zum Eintritt in das messanssche Reich erklärte, während viele schon als leibliche Söhne Abrahams ein

Anrecht darauf zu haben glaubten. Ohne die Anerkennung der eigenen Unreinheit und ohne eine wirfliche Sinnesanderung gibt es feine Teilnahme an den messianischen Berheißungen. Wer nun durch die Worte des Johannes von der eigenen Unwürdigfeit überzeugt wurde, gab dem Urteile Gottes recht, indem er feine Gunden befannte, Matth. 3, 6; Mart. 1, 5, und feiner Ginnesänderung feierlich und öffentlich Musdrud verlieh durch die Taufe; denn diese stellte das Gericht über das bisherige Leben und Befen dar. Zugleich wies Johannes hin auf ben, der nach ihm fommen und mit Geift und Feuer taufen murde. Die Taufe des Johannes, zu der er von Gott beauftragt war (Matth. 21), war also mehr als eine nur äußere levitische Reinigung, sie war vielmehr die äußere Darftellung eines innern Borganges: der Anerkennung des göttlichen Gerichtes über alles Fleisch. Zugleich mar fie aber auch ein Unterpfand der Gundenvergebung, welche Gott jeder wahren Sinnesänderung verheißen hat. Dieie Gündenvergebung ift aber nur ermöglicht worden durch bas Opfer des Lammes, das der Belt Gunden trug, und in feiner eigenen Taufe durch Johannes den Plat des Giinders einnahm. Die Taufe des 30hannes war fozusagen eine Borbereitung auf die Taufe des Meffias, ein Sinmeis auf ben, ber die Giindenvergebung gibt, das Alte wirklich beseittigt und das Neue, den Seiligen Geift mitteilt.

Darum ist ein sehr großer Unterichied zwischen der Tause des Johannes und der christlichen Tause.

Johannes taufte "buziertige" Sünder, die ihre Sünden bekannten (Matth. 3, 6), die Jünger Jesu tauften nach Kingiten "Glaubende" zur Besiegelung der erlangten Bergebung (Apstg. 2, 38). Die Taufe des Johannes wies borwärts auf das Lamm Gottes, die Tause der Apoitel rückwärts auf das vollbrachte Opfer des Lanmes. Johannes fordert Sinnesänderung. Die Apoitel fordern Glauben. Das Kreuz, die Auferstehung des Herrn und Erlöfung der Menschen sind die großen Tatsachen, die sie verkündigen, während Johannes auf sie hinweist.

Daß es sich bei der christlichen Taufe nach Pfingsten um eine, wenn auch in der Form gleichartige, so doch im Wesen durchaus andersartige Taufe handelt, ift überflüssige Anordnung (Watth. 28, 19—20 und Mark. 16, 15—16) läßt dies deutlich erkennen.

Der Auserstandene hat die Taufe ausdrücklich angeordnet. Auf seine Anordnung nicht auf eine Anordnung der Apostel geht sie zurück. Veius hat seinen Jüngern in den vierzig Tagen nach seiner Auserstehung Belehrungen, Anweisungen, Richtlinien gegeben (Apsig. 1, 3) und dabei selbst als der Herr seiner Gemeinde die Taufe angeordnet, dem die Macht gegeben ist und der seinen Vingern seine Gegenwart bis zur Bollendung des Zeitalters verheißen bot

So viel ist sicher, aus dem sogenannten Missionsbesehl kann die Tause nicht entsernt werden.

Am Anfang der Apostelgeschichte berichtet uns Lukas den seierlichen Abschied Jesu von seinen Jüngern, wodurch die Erscheinungen während der vierzig Tage ihren Abschluß fanden. Es sind dabei überaus wichtige Anweisungen gegeben und Berheißungen ausgestrochen worden: Der Missionsauftrag an die Jünger, bis an die Enden der Welt zu gehen, und die Verheißung des Heiligen Geistes als Ausrüstung zu diesem Zeugendienst.

Die Jünger jossen warten auf den Seiligen Geist, die Verheifzung des Vaters (vergl. Luf. 24, 49; Apstg. 2, 33), "denn Johannes taufte zwar in Basser, ihr aber werdet in Seiligen Geist getauft werden nach nunmehr nicht vielen Tagen" (Apstg. 1, 5). Schon Johannes, der Perold des Kommenden, hatte diese Tat des Größeren, dem er den Beg bereitete, angefündigt.

Der Anbruch einer neuen Zeit soll geschehen durch die Sendung des Seiligen Geites für alle Gläubigen. Und diese Ordnung können wir überall in der Apostelgeschichte beobachten: zuerst Glaube an den Hern Fesus Christus, dann Empfang des Heiligen Geistes. Die Sendung des Heiligen Geistes ist die Krone und die Herrlichkeit des erhöten Erlösers.

Diese Sendung ist einmal geschehen und kann nicht wiederholt werben.

Der Seilige Geist ist jetzt da, wirksam in der Gemeinde, dem einen Leibe, in den die einzelnen Gläubigen hineingetauft werden (1. Kor. 12, 13), eingegliedert werden.

Die Sendung des Geistes bedeutet die Ersüslung alttestamentlicher Verheißungen, die alle mit dieser einen, der Verheißung des Vaters zusammenhängen, denn der Heilige Geist ist die göttliche Lebensmacht, wodurch die ersehnte und geweissiggte Umwandsung und Erneuerung,

Reinigung und Beiligung wirklich zustande kommt.

Eine solche Erneuerung und Wiedergeburt gab es im alten Bunde nicht. Sie konnte vorgebildet werden durch Beschneidung, Opfer und Waschungen, aber sie wurde durch alle diese Handlungen nicht bewirkt.

Auch die Taufe des Johannes fonnte dies nicht bewirken. Sie hatte die Unwürdigkeit und Unfähigkeit des natürlichen Wenschen bezeugt, aber Johannes konnte kein Leben, keine Kraft an Stelle der unzukänglichen eigenen Kraft geben.

Jest verheifst der Auferstandene seinen Jüngern diese Kraft, die ih. nen fehlte: "Ihr werdet Kraft empfangen, wenn der Beilige Geift auf euch gekommen ist; und ihr werdet meine Zeugen sein." Der Beilige Beift eignet die Erlösung zu, teilt das Leben des Auferitandenen mit und verfiegelt dem Einzelnen perföhnlich die Tatsache der Wiedergeburt. Denn erit an jenem Tage ber Pfingften find die Junger im Sinne des Neuen Testaments wiedergeboren worden und als die ersten zu einem Leibe getauft, in den der Beilige Geist seitdem alle diejenigen eindie er durch das Wort der Wahrheit zu Chriftus führen kann.

Alle wirklich Gläubigen (im Sin-ne des Neuen Testaments), ganz einerleie ju welcher Gemeinde fie gehören, haben den Beiligen Beift empfangen, und "wer Chrifti Geift nicht hat, ber ift nicht sein Eigen-Diefer Beift ift der Beift des fum " Lebens. Ohne ihn ift der Mensch, auch der religiöse, tot. Diefer Geist der Kraft. Ohne ihn hat niemand eine Möglichkeit des Sieges über die Diefer Geift berfiegelt uns Siinde. die Kindschaft. Er allein leitet in alle Wahrheit, und kein Studium fann dafür Erfat bieten. Er wirkt in allen Gläubigen und verbindet fie zu einer Einheit. Denn es ist nur ein Leib (Eph. 4, 4) die Gemeinde (Kol. 1, 24). Ohne ihn wäre die driftliche Gemeinde nicht.

Durch die Tause des einzelnen Gläubigen in den Seiligen Geist wird aber die Tause im Basser nicht überslüssig gemacht. Sonst hätten die Apostel den Serrn nicht verstanden. Die Apostelgeschichte berichtet, daß gleich die erste öffentliche Bersammlung am Ksingstage durch Betrus die Bekehrung und Tause von dreitausend Juhörern zur Folge hatte, denn, die sein Bort aufnahmen, ließen sich tausen.

Die 3000 Täuflinge waren folche, benen die Botschaft des Apostels durchs Herz gegangen war, und die darum fragten: "Bas sollen wir tun, Brüder?" Der Glaube war vorhanden, und daraushin wurden sie getauft.

Aus dem Bericht der Apostelgeschichte über die Birkung der ersten öffentlichen Evangeliumsverkündigung mit nachfolgender Taufe am Bfingstage ersehen wir, wie die Apostel die Anweisung des Herrn (Matth. 28, 19—20) aufsahren und aussührten (Apstg. 2, 14—42).

(Fortfetung folgt.)

pro

und

au l

fang

dien

fid

bei

mo

arbo

liche

pen

iind

ons

chen

um

hob

Ien

in 1

freu

The:

miii

Dog

das

mei

mö

.911

Test

fcho

fiar

Bei

mi

mir

fdr

fere

ein

2id

hati

ren

Nac Zähl Mit Fla

30

### Reriden.

#### Rerlden als Erzieher. (Fortsetzung.)

"Natürlich find Sie das und das ist febr undankbar von Ihnen bei dem hohen Gehalt und den vielen Schmuckjachen, die Sie doch alle tragen dürfen, wenn Sie fich mal verheiraten.

"Ich will sie garnicht haben, ich trage nicht gern Schmudsachen.

"Sehen Sie, nun setzen Sie sich schon wieder aufs hohe Pferd. Sie haben es gar nicht so nötig, dies zu tun. Warum laffen Sie mich "Rafermadam" schimpfen und "Räferweib", ist das hübsch von Ihnen?"

"Wer — wer hat Ihnen — "Sehen Sie, wie blaß Sie sind? — Kein Mensch hat es mir gesagt, ich habe es aus Ihren Briefen, die Sie bekommen haben, da steht es auf jeder Geite."

"Meine Briefe? Bober - -"Ich hab sie alle gelesen, oder doch fast alle," triumphierte Frau Käsermann, "das habe ich bei all meinen Stüten getan, man lernt fie fo am besten kennen. Sie hatten auch noch ein dickes Buch liegen, auf welchem "Tagebuch" stand, aber ein gang verzwicktes Schloß war daran, keiner

bon meinen Schlüffeln paßte." Ich war wie erstarrt. Frau Käfermann berichtete alles, trop des wütenden Aergers, der in ihr tobte, mit einer folden Gelbitverständlichkeit, als ob sie im schönsten Rechte jei.

"Nein, Fraulein Felicitas," rief fie plötlich und fiel um den Sals, so dürfen Sie mich nicht ansehen, das leide ich nicht, — sehen Sie, ich will Ihnen ja alles verzeihen, ich will Sie ja gar nicht rausschmeißen, wie ich es immer bei so 'ner Revision mit den andern Stüten getan habe,

Ich gehe schon von selbst," sagte ich bebend vor Entrustung und riß meine fämtlichen Schubfächer auf, um gleich mit dem Paden anzufangen, aber Frau Käfermann hielt meine Sande fest und dann umarmte fie mich wieder und bat und flehte, daß bon ihrem Getoje schließlich Berr Rafermann herbeigelodt murde.

Er machte ein fehr ernstes Gesicht, als seine Frau ihm alles erzählte, "Aber Minnal" und ging jaate nur: schnell wieder fort.

"So, und nun feien Gie bernünf. tig, fleines Mädchen und fahren Sie jest hübich nach K., um ihre Cousine zu holen. Ich will Ihnen gern alles verzeihen und Ihre Berwandte foll es gut bei uns haben, schen Sie, Sie kommen ja furchtbar billig weg, "Trautste", "Baste", ich ziehe Ihnen nichts am Gehalt ab, trop des Besuchs, aber nun auch hibsch verninftig" sein!"

Ich fah nach der Uhr, gitternd vor Erregung und Empörung.

Der Bug mußte längst fort sein, ich fonnte nicht mehr zu meiner Bumi nach R., ach und ich hatte fie doch anflehen wollen, gleich mit mir umzudrehen, gleich zurückzureisen nach Buchenwalde, oder sonst wohin, nur fort bon biejen Aramern.

Tropdem es zu spät war, lief ich doch nach dem Bahnhof, ohne ein Bort zu Frau Kaferman zu fagen, deren weinerliche Stimme flagend und beschwörend hinter mir hertonte.

Der Bahnhof lag dunkel und öde Das Wartezimmer war stark geheizt, aber auch ganz dunkel, in Silskehmen kommt nur alle Jubeljahr mal ein Zug.

Die Wirtin erichien aber gleich mit einer Lampe und leuchtete mir dreift ins Geficht.

"Ach fo, die Stütze bon Kommerzienrats! I, Freilein, was wollen Sie hier, es geht fein Bug in den nächsten Stunden."

"Ich will jemand abholen." Soooo? Jemand? Wen denn?" "Meine Cousinel"

"Ach? — Bas will die den hier?" "Wich besuchen!" "Woher kommt fie denn?"

Aus Buchenwalde." Wo liegt denn das?" "In Schlesmig-Holftein."

Schleswig-Holstein? Ich meine, ich hätt's früher mal in der Schule gehabt, - wo bring' ich's denn nur gleich hin?

"Da oben." — Ich beschrieb mit der Sand einen großen Bogen.

,Ach fo, - da oben im Giiden"," fagte fie befriedigt. "Na und nun machen Sie fich's bequem, foll ich Ihnen einen Raffee bringen? Es ift falt draußen."

"Nein, nein," wehrte ich ab, "dafür ist's heiß bier drinnen, ich möchte nur gang ftill figen und den Bug bon R. abwarten."

Das tun Gie dann man, Frei-Iein," lautete die freundliche Antwort, und als die Bahnhofswirtin hinter dem Buffet verschwunden war, hörte ich fie noch laut zu irgend jemand fagen: "Ift man gut, daß wir nich lauter fo Gaite haben, die nichts bestellen, aber ich sch' schon, die Stäfermannsche hat wieder etwas angestellt, deshalb wird wohl das junge Ding keinen Appetit haben, bin nur neugierig, wieviel Stiiben bier noch ankommen werden, bis die Räfermanniche am Ende ift."

"Sie schläft, wahrhaftig, Herr Doktor, sie schläft," rief eine lustige Stimme neben mir, und Bumis Iachendes Gesicht beugte fich über mich. 3d fuhr erichrocken in die Sobe.

Haft du den ganzen Nachmittag verschlafen, anstatt nach R. zu fahren, wie ich dir ichrieb?" examinierte Bitmi meiter

"Natürlich nicht," gab ich etwas ärgerlich zur Antwort, "aber hier war's fo totenstill, und ich bin immer etwas miide jest."

"Das feh ich," meinte Bümi mit ernstem Gesicht und überflog prüfend meine ganze Gestalt, "du siehst erbarmlich aus."

"Aber Bimi, liebste Bümi, wie herrlich, daß du da bist," rief ich und 30g fie an mich, und wie ich ihr liebes offenes Gesichtden sah, da überkam mich die Erinnerung an die Vergangenheit so stark, das ich bitterlich

"Das ist sehr gut, daß Sie sich mal ordentlich ausweinen," fagte Dr. Schirmer, der wer weiß auf welche Beise hierher fam, "allzu tapfer fein

taugt gar nichts für ein junges Mädchen.

Jest fiel mir erft ein, daß Bümi und ich nicht allein seien, und gudte aus rotgeweinten Augen den Dottor

"Wir treffen uns immer fo ein wenig eigentümlich, Fräulein Fee", sagte er und bot mir die Hand.

"Ja, das weiß Gott," stimmte ich "Sie muffen mich für ein Tranenfrüglein halten, aber nun fomm, Bumi, und ergable bon beiner Rei-

"Da ift nicht viel zu erzählen," "3ch hatte mich plauderte Bümi. ertra von Riel aus in ein Nichtrauchercoupe gesett, nachdem ich mich bis Riel fittiam in ein Damenabteil gequeticht hatte, wo es natürlich mörderlich langweilig war. Aber denf dir, bis Berlin fuhr ich desgletden mit lauter Frauenzimmern, weil weil für fie fein anderer Plat vorhanden war. Doch fiehe, mein Streben wurde belohnt, Herr Doftor Schirmer machte die Reise mit mir."

"Sie waren in Berlin?" fragte ich eritaunt.

"Ja, es tagte eine Nerztekonferenz bort, und als ich ziemlich ermüdet meine Reise nach Ditpreußen wieder antreten wollte, fand ich Ihre Coufine in dem Coupe, worin ich schon vorher einen Blat für mich belegt

"Er machte ein fehr verblüfftes Beficht," triumphierte Bumi.

3ch lachte.

Ja, feben Sie, Fraulein Fee, dieje edle Sandlungsweise Ihrer Coufine erinnerte mich unabweisbar an Sie, und ich dachte: So murbe Rerlchen handeln, wenn es eben noch "Sterlchen" wäre."

Biimi machte ein erstauntes Beficht und fragte: "Bift du nicht mehr Rerlden?" und als der Doftor fich mit dem Gepad beichäftigte, das eben herangefahren wurde, raunte sie mir

"Rerlden, er fpricht jo intim mit dir, fo "mit 'n Tonfall", - Rerlden, er wird doch nicht --- ?" .Was denn?"

Wirkliche Absichten auf dich ha-

"I wo! Keine Spur!"
"D wie gut! Ich bin fest entichlossen, ihn zu beiraten, er ift ein gang lieber Rerl. Und "Franz" heißt er - mundervoll!"

"D Bümi, den Ramen haft du doch nie ausstehen können!

"Is mahr? Na, da siehst du, was die Liebe tut, jest finde ich ihn ent-

Wir gingen nun nach Saufe, neben uns fuhr der Handwagen des Bahnhofwirtes mit Bümis Roffer und des Doktors Reisetasche, welche Zusammenstellung der sanguinischen Bumi ichon eine gute Borbedeutung

Und auf diesem Wege erzählte ich ihnen alles, meinen gangen Schmerg im Saufe Rafermann und Bumi, die fich wohl schon als fünftige Doktors-

#### Bur Beachtung für Welt. ausstellungsbesucher!

Beil fast täglich Beltausstellungsbe, sucher in der "Bahrheitsoffice" um der berge vorsprechen, fanden wir es für not-wendig, besondere Einrichtung zu treffen Wir laden daher Besucker aus dem Les ferfreise ein in der Gospel Mission oder in der Kublikation vorzusprechen. Wir 50c zu geben. D. M. Sofer gerne bereit Bett und Frubitud für

2812 Lincoln Ave., Chicago,

frau fühlte, bemerkte ingrimmig:

"Man sollte sie einfach sezieren." Der Dottor lachte, aber dann wur. de er gleich wieder ernft.

"Sie muffen fort," fagte er ranh, je eber, je beffer, Sie verkommen hier.

"Das meinte ich auch," engegnete Binni gemütlich, "unfer Kerlchen hat ja niemand hier, dem es ihr Leid tragen könnte. Ja, wenn Gie, herr Dottor, eine nette Frau hatten, natürlich müßte fie Rerlchen fennen und lich haben --

"Au!" jagte der Doktor. Er hatte fich mit dem Ellbogen an dem Ge pädfarren gestoßen, der dicht neben uns fuhr.

Bor des Doftors Hause verabichie. deten wir uns febr umftandlich, er und Bilmi hatten ein richtiges Romplott geschmiedet, das darauf aus. ging, für mich gu forgen. Gie berhandelten aber so laut darüber und blieben jo lange por der Haustit stehen, daß ich endlich sagte:

"Na, wenn ihr noch lange für mich forgt", dann fommt Frau Rajer. mann heraus und versorgt uns auch, indem fie uns mit dem nachiten Buge beimjaat."

Binni gudte nur verächtlich die Achfeln, und wir gingen zu Rajer-

Beim Unblick des Soufes fagte Bümi nichts als: "lleberichnappt", und als Frau Rafermann die Treppe berunter kam, um uns zu begrüßen, flüsterte Bümi mir zu:

"Du redest jest feinen Ion und läßt mich allein handeln."

Bon nun an erkannte ich Bumi überhaupt nicht wieder. Eie gang grande dame, fab die fleine, Frau Rafermann bon ihrer itattlichen Gardemaßgröße berab an und fagte mit itrenggerungelten Augenbrauen:

Eigentlich wollte ich in's Sotel geben, aber in fo einer fleinen Stadt würde dann jeder gleich wiffen, daß etwas vorgefallen ift, und es muß Ihnen ja daran liegen, daß nicht alle Welt erfährt, was Sie geton nämlich das Briefgebeimnis in gröb iter Beije verlett haben."

Frau Räfermann wußte gar nicht. wie ihr geschah, sie batte hoheitsvoll meine Coufine empfangen wollen und nun murde fie felbit fo traffiert. Gie wollte, nachdem sich ihre Berblüffung gelegt, zornig aufbegehren, aber Bi mi wies fie mit einer überaus vor nehmen Handbewegung in Schranken (Fortfetung folgt.)

Geldsendungen und Pakete nach Aufland.

Geldsendungen an die **Torgsin-Läden** mit Zustellung der Resour-Unterschiff. Spesen dis zu \$3.00 — 40 Cents und darüber 50 Cents. Bakete: Weizenmehl 25 Kfd., Grübe 5 Kfd., Neis 5 Kfd., Zuder 21/2 Kfd., Feth Cel 21/2 Kfd. Preis \$7.00 (fanadische).

G. P. FRIESON
317 McIntyre Blck — Office Phone 94613 — Res. Phone 54687 — Winnipspanning: 596 Mountain Ave.

elt.

sbes Ders

en."

pur.

auh.

men

mete

hat Leid Herr

men

hatte

(36°

ieben

fdie-

h, et

tom.

aus.

ber.

und

tstiir

midi

afer.

aud.

Buge

h die

aier.

faate

ppt",

rebbe

iiken,

und

Himi

mar

leine,

ibrer

ib an

1 1/11-

el ge-Stadt

. daß

muk it alle n -

gröb.

micht. tspoll

n und t. Sie

iffung

r Bü

por-

lgt.)

cidrift.

, gette

nipes

ihre

#### Mhumega Del,

ein blutreinigungsmittel, besonders zur Seilung von Rheumatismus und. Exsema, hergestellt von sehr heilbarem Mineralwasser. Zu beziehen portofrei pro 8 03. Flasche \$0.75 pro 16 03. Flasche \$1.25

#### Ablarifa,

ein erfolgreiches Mittel zur Heilung von Magen- und Biniddarmleiden. Zu beziehen portofrei pro Flasche \$1.25

Nitikman, Sirluck & Safeer Winkler, Man., Can.

(Schluß von Seite 7.)

aus, mo immer es nötig ift.

Alle andere Versammlungen ibr Biel ift den Geren zu verherrlichen und Sein Reich bier in der Großstadt

Schweiter Susie Thießen ist Ge-sangleiter in allen Predigtgottes-diensten und Sonntagsschulen. Macht fich auch in allen andere Gemeindearbei nach Kräften niitlich. Zwei Tage im Monat schafft sie an einer Linotype-Maschine in Forest Park, wo sie für den "Bruderbote" Seperarbeit tut. Gie verdient dadurch etliche Dollar, die man in dieser fnap. pen Zeit icon brauchen fann. Es find heutigentages wohl viele Miffionsarbeiter, die es wie Paulus maden: Er arbeitete mit den Sanden, um fein Brot zu haben. 3ch felber habe auch noch bis jest bei der vielen Gemeindearbeit mit den Sanden in der Druderei, wo der Wahrheitsfreund gerduckt mird, gearbeitet. Benn man Lohn rechnen würde, würde es wohl \$300.00 ausmachen. Doch ich tat es in der Hoffnung, daß das Blatt, welchem ich mal den Na-men "Bahrheitsfreund" gab, noch möchte mal den Umschwung nach "Aufwärts" bekommen. In den letten Tagen mußte ich aber doch ichon mit den Jüngern beten: "Berr, ftarfe mir den Glauben!" Run, der

Berr fann noch Wunder tun. Die Ausgaben der Conntagidule und der gangen Gemeindearbeit, wie wir sie in diesem Bericht etwas beschrieben haben, war für dieses Ronferenzjahr \$459.37, dieses schließt ein: Rente für das Lokal, Kohlen, Licht, Literatur für Conntagsichul-

"Anga-Cone beseitigte Gas-Schmerzen im · Magen,,

Derr Unton Gasser, Edmonton, Alta, schreibt: "Seit verschiedenen Jahren litt ich itart an Gassichmerzen im Magen. Alles, was ich aß, gab mir Schmerzen. Ich batte immer Kopfschmerzen, meine Kieren waren schwach und ich sonnte des Kachts wenig ichlasen. Sin Freund erzählte mir über Anga-Tone und was dies Mittel sür ihn getan. Ich kaufte eine Klasche und iegne den Tag, wo ich damit begann, Ruga-Tone zu nehmen. Ruga-Tone beseitigte die Gasschmerzen im Magen. Ichs it meine Gesundbett sein. Ich ichlase gat itt meine Gesundbett sein. Ich ichlase gat itt meine Gesundbett kein. Ich ichlase gat itt meine Gesundbett kein. Ich ichlase gat itt meine Gesundbett sein. Ich ichlase gat itt meine Gesundbett sein. Es gibt neue Skärte und Kraft den Körperorganen und macht Sie gesund und starf. Trogisten berkaufen

gefund und start. Trogisten berkaufen Auga-Lone. Sollte Ihr Trogist es nicht haben, dann bitten Sie ihn, davon bei seinem Großhändler zu bestellen. Ber-weigern Sie Nachahmungen. Keine Medigin ist so gut als Nuga=Tone.

Beihnachts- und Diterprogramme, Sonntagsichulausflug, Tauffest, Armenmithilfe und neue Stühle. Die Gemeinde- und Sonntagsschulkolletten, besondere Gaben von treuen Geichwistern, Brot und Fleisch von guten Geschäftsleuten und andere Ginnahmen haben trot der großen Anappheit des Geldes, die Ausgaben beinahe gedeckt, so daß man mit dankbarem Herzen wieder Mut hat weiterzuarbeiten. Dem Herrn und allen Gebern sei herzlich gedankt für die Silfe

In letter Zeit hatten wir Gelegenheit, viele Weltausstellungsgäste zu beherbergen. Das Buch zeigt 275 eingeschriebene Gäste. Sie kommen fait aus allen Staaten und etliche aus Canada. Die fürzeste Zeit, wo sie standen, war eine Nacht und die längste Zeit 10 Tage, außer zwei Mädchen blieben 14 Tage. Den neisten Besuch hatten wir um die Beit, als die allgemeine Konferenz in Bluffton Ohio abgehalten wurde. Manche hielten bei der Sinreise hier an und andere bei der Burudreife. Biele von ihnen waren Prediger. Mehrere trafen wir, die vor 35 Jah. ren mit mir gufammen im Bethel College, Newton, Kanjas, zur Schule gingen. Welch ein Wiedersehen und welch ein Gedankenaustaufch. Wir haben auch gegenwärtig noch liebe Baite. Wir laben noch ein, wer nach Chicago fommt, der spreche bei uns bor. Wir haben genügend Raum. Der Preis ist niedrig: 50c. für Rachtlager und Frühftud. Sabe beifes und faltes Baffer gum baden und können, da wir schon über 18 Jahren hier im Beinberg des Berrn tätig find, unferen Gaften manche Information über Chicago geben, mas zu sehen und wo Gutes zu hören ist. Mso alle sehr willkommen!

Alles in Betracht ziehend, hat die Gemeinde hier am Ort durch Gottes Gnade in diesem Bergangenen Monaten recht viel im Beinberg des Herrn und in der Missionsarbeit getan. Wir glauben noch immer, daß der Apostel Paulus wohl den richtigen Begriff hatte, wie das Reichgottes zu bauen und das Evangelium ju berbreiten. Buerft auf einem Ort, welcher dann als Missionsitation beichaut wird, Buße und Bekehrung zu predigen und die Biedergeborenen auf ihren Glauben zu taufen und wenn eine Anzahl Gläubige da sind, fie zu einer Gemeinde organifieren und dann anstreben, daß fie (Ge-meinde) die nötige Missionsarbeit werter führt. In diesem Glauben murden wir fürglich noch fehr geitärkt, als Missionar F. J. Wiens von China hier uns zwei Predigten hielt und in einem Bekenntnis fagte, daß fie im Januar Monat wieder gebenfen, nach China zu gehen, um dort jett mehr nach dieser oben erwähnten Weise zu arbeiten. Wir sagen noch mal Dank für alle erwiesene Liebe, Troftbriefe, Gaben und für den reichlichen Besuch mahrend Eures Aufenthaltes in Chicago. Betet für biefe Arbeit hier und auch für uns.

Gure Geschwifter Joseph 28. und Rath. Tichetter 2812 Lincoln Abe., Chicago, II.



# Was würden diese ohne Sie tun?

Macht es Ihnen nicht Sorgen, wenn Sie daran den-ken, was mir Ihrer Krau und Ihren Kindern werden könn-te, sollten sie plöhlich Ihrer Berforgung beraubt werden? Und doch ist es für Sie leicht, Borkehrungen zu treffen durch

# Die Great-Weit Minimum Cost Policy

Diese Bolice ermöglicht es Ihnen, eine größere Berssicherung zu übernehmen, als es Ihnen eine Bersicherung in irgend einer anderen Form bieten kann. Sicher ist es Ihnen 51e den Tag wert um jeglicher Sorgen in Bezug Ihrer Familie für die Zukunst enthoben zu sein.

ALEXANDER GRAF
52 Donald St., Winnipeg, Man,
Office Teleph. 906 048 Res. Teleph. 29 568

# ASSURANCE COMPANY

#### Scofield Reference Bible

Helps On the Page Where Needed



Chapter Sub-heads

Late Textual Renderings

Summaries of Great Bible Truths

Panoramic view of the Bible, Chronology, Maps, and Index to Maps. Made in two sizes identically the same page for page except for size of type.

#### Handy Size, 41/2x7, Minion Type,

40	Miles III	Cloth, Square Corners	í
50		Fine Grain Cloth Boards, Red Edges, 13/8" thick \$2.75	
53	-	French Morocco, Overlapping, Red under Gold Edges, Round Corners, 13/8" thick	
55x	-	French Morocco, Leather Lined to Edge, Overlapping, Red under Gold Edge, Silk Sewed, Oxford India Paper, 1" thick	
65x	-	Real Morocco, Calf Lined to Edge, Overlapping, Silk Sewn, India Paper, 1" thick	
159x	-	Persian Morocco, Leather Lined to Edge, Silk Sewn, with Dictionary of Names, Index, Concordance, Maps, 1½" thick	,

#### Large Size, 51/2 x81/2, Brevier Type.

73	-	Cloth, Square Corners French Morocco, Overlapping, Red under Gold Edges, Round Corners, 136" thick	
75x	-	French Morocco, Leather Lined to Edge, Overlapping, Red under	
		Gold Edge, Silk Sewed, Oxford India Paper, I" thick	10.2

#### RUNDSCHAU PUBLISHING HOUSE

672 Arlington Street Winnipeg, Manitoba

# Dr. L. J. Weselak

Deutscher Bahnargt 417 Selfirt Abe., Binnipeg, Ran.

Office-Phone: 54 466

Bohnungs-Phone: 53 261

Gebiegene Arbeit garantiert. Bequeme Bablungen

#### Meneste Macbrichten

Gine Bierzehnjährige fdreibt.

In einer unferer landessprachlichen Nachmittagszeitungen fanden wir vor einigen Tagen eine Buschrift, die grelle Schaglichter wirft auf die schweren Mängel unserer Jugendergiehung. Die Bufchrift tam von einer vierzehn Jahre alten Sochschülerin. Sie war gerichtet an die Leiterin der Brieftaftenabteilung der in Frage fommenden Zeitung und hatte in der Ueberfetung folgenden Wortlaut:

Liebe Frau Dir! Ift das moderne Mädchen bar aller Tugend? Ich bin vierzehn Jahre alt und besuche das erfte Jahr die Sochschule. Aufgewachfen bin ich in einem guten Beim. Meine Eltern waren feine Menschen, die mir wertvolle Grundfate mit auf den Lebensweg gegeben haben. 3ch möchte gern tun, was recht ist. Hier ist mein Problem: Kann ein Mädchen nicht ein Rind feiner Beit fein und boch feine Unichuld und feine Reinbeit bewahren? Tatfächlich find alle meine Mitschülerinnen bar jeglichen Ehrgefühls, jeglichen Stolzes, jeg-Anstandsgefühls, Iichen jeglichen Schamgefühls, bar überhaupt aller der Eigenschaften, die Voraussetzung für einen guten Charafter bilden. Sie denken, es sei veraltet, rechtschaf. fen zu fein. Duß das fo fein?

Und hier ist die Antwort der Brieffaitentante:

"Es find ichredliche Anklagen, die Du gegen Deine Mitschülerinnen er-Ich kann nur hoffen, daß Du den unter ihnen berrschenden Mangel an hoben 3dealen übertreibft, denn die Schulmädchen von heute find die Frauen, in deren Bande wir morgen das Schidfal unferes Landes legen werden, und wehe dem Lande, deffen Männer ehrlos und dessen Frauen bar aller Tugend find. Gein Zerfall hat begonnen. Tatsache ist ja, daß jeder, der mit unseren gesellschaftlichen Verhältnissen vertraut ist, die Larheit der Moral in unseren Schu-

#### Sind Sie nach den Mablzeiten ichläfrig? Seben Sie sich vor Giften vor.

Ein mübes und schläfriges Gefühl ift gewöhnlich ein Zeichen von Giften in den Eingeweiden. Befreie Dich von den Gif-ten durch Adlerika. Uebt eine Wirkung aus auf beide den oberen und unteren Darm ohne ein Gefühl von Unbehagen.

#### Führende Drogiften:

In Morden, bei Ben Allen, Drugift; In Binkler, bei Rittsman, Sirlud and Safeer, Drugifts; In hague, bei J. A. Friesen and Son, Drugists.

len beklagt. Sie spielen mit Feuer und miffen nicht, daß der Brand, den fie entzünden mögen, alles zerftören muß, was das Leben wertvoll macht und nichts übrig läßt, als narbige Trümmer, in welchen die Schladen ausgebrannter Gefühle glüben, bevor fie Männer und Frauen gewor-ben find." —Staatsanzeiger.

Die Lage in Anba ift noch immer beim Engündungspunfte, und in berichiedenen Ortichaften gibt es immer wieder Zusammenitöße

- Die Mollifons wollten Montag von Toronto nach Baadad losfliegen.

Br. Johann Biene, Binfler, Lehrer der Bibelichule, der Conntag Nachmittag und Abend in Winnipeg weilte, sagte, daß sie' nach der Los-fahrt einen Aeroplan gesehen, der von Morden nach Winnipegs Richtung losflog. Als fie nach Sanford famen, faben fie einen gertrummerten unweit des Weges liegen, daneben die Leiche eine Fliegers, der andere Flieger sei schwer verwundet nach Winnipeg gefahren worden.

Ruffland hat um größere Erportquota angehalten. (?) Die Internationale Beizenkomission hat es permeigert.

Gine fatholifde Rirde in Ballepfield, Que., brannte nieder, einen Schaden von \$1 600 000 .-- beruria-

Bwei Drittel ber Farmlandereien Saskatchewans find von der Brut der Grashüpfer verpeftet, und fie haben viel mehr Gier gelegt als früher, und fürs nächste Jahr droht eine große Gefahr. Die Regierung plant jest ichon Schritte gu unternehmen, dieselbe vorzubeugen.

Bafhington, 11. September. Gine Rampagne gur Eintreibung bon einer Milliarde Dollars an überfalligen Steuern wird bald in Angriff genommen werden, erflärte heute Gun I. Belvering, Binnensteuerfommiffar, nach einem Besuche im Beißen Saus.

Mündren, 11. Cept. Rubolf Beg, Leiter der nationalsozialistischen Partei, beschuldigte heute fommunistifche und sozialistische Agenten, Nationasozialisten aufzufordern Ausländer anzugreifen, um Schwierig. feiten außerhalb Deutschlands gu bereiten. Beg fagte, daß irgend ein Nationalsozialist, der diesen Aufforderungen Folge leiftet und Fremde belästigt, streng bestraft und von der Partei ausgestoßen wird.

- Paris, 8. Sept. Wie ber Breffe bon amtlichen frangöfischen Stellen mitgeteilt wurde, ift Frankreich der festen Ueberzeugung, daß Deutschland im Geheimen riiftet und es daher notwendig ift, daß bei der Wiedereröffung der Abrüftungstonfereng in (Benf eine gemeinsame Front gegen Deutschland zu Stande fommt.

Franfreich habe fich daber im Prinsip bereits mit Großbritannien und Italien über die Notwendigkeit, die Rüftungen zu fontrollieren, geeinigt, und werde den amerikanischen Riiitungsfontrollvorichlägen; die Norman Davis vorbringen wird, feine Unterstützung geben.

In Frankreich benutt man die Existenz einer nationalen Regierung in Deutschland wieder einmal, um

bon Kriegsgefahr zu reben und ben Deutschenhaß neu zu entflammen.

Chamberlain, G. D., Gin Bolfenbruch fandte eine vier Jug hohe Bafferwand über die niederen Gelande nahe der Crow Creek Indianer Reservation und forderte wenigstens acht Menschenleben. Es wird befürchtet, daß noch mehr Perfonen durch Ertrinfen ums Leben famen, als die Baffermand plotslich ins Tal stürzte.

- Bitteburgh, 11. September. Insgesamt sieben Grubenarbeiten fanden beute in der Ofmont Grube der Sillman Coal and Cofe Co., in Barking Station den Tod, als fich bei Sprengungen Kohlenstaub entaundete

- St. Paul, Minn., 11. Cept. 3mei fleine Gelbichrönke, die \$100,-000 in Bargeld und Bertpapieren wurden heute in dem enthielten, Augenblid, als fie von Angestellten der Railwan Expreß Co. auf einen wartenden Zug nach Minneapolis verladen werden sollten, von acht bewaffneten Banditen gestohlen.

Angola, La., 11. Ceptember. Bahrend eines Bafeballipiels auf ber Angola Straffarm fam es plöglich ju einem blutigen Aufruhr und zum Ausbruch von zwölf zu langjährigen Strafen verurteilten Buchthäuslern. 3mei Bächter und einer der Defperados wurden erschossen und ein Dupend Personen murden berlett.

Die 3mölf Sträflinge waren mit Revolvern bewaffnet. Wie fie dazu gefommen find, will niemand wif-

Rem Dort, 11. Sept. Läufbahn des Kunfttauchers Dan Carone kam heute zu einem jähen Ende, als er beim Abspringen bon ber George Bafbington Briide, 250 Juß iiber dem Sudfon Fluß, den Der Wind hatte fein Tod fand. Ueberschlagen zur Folge und er landete flach auf seinem Riiden und verfant.

Berlin, 14. September. Ratifigierung des von der Kurie mit dem Reich abgeschlossenen Konfordats Merven=

und Bergleibende haben in Laufen. und Bergleibenbe naven in Der ben bon Kallen bei allgemeiner Ret-ben fom Kallen bei allgemeiner Ret-benfchmäche, Schlaflosigfeit, herzug-warnenichmergen, ufw., wo alles fen, Rervenschmerzen, usw., wo alles versagte, in der garantiert auftreien "Ematosan-Aur" eine lette Hulle ge-

"Ematolan-Rur eine legte Duje ge-funden. (6-wöchige Kur \$2.55) Profchiren und Danfesichreiben umfonft von Emil Raifer, (Abt. 8), 31 herkimer St., Rochester, R. 8

früh nach feiner Paraphierung murde in Amtsfreisen als ein Aus brud in die Stabilität der Bitler. Regierug ausgelegt. Wortführer der Regierung erflaren, dieje Rati. fizierung beweise, daß die Kurie unbehindert aller Traditionen, den Umfang und die Bedeutung der letten Revolution in Deutschland vollauf er. fannt babe.

Der Batifan hat baburch erneut die Anerkennung des Autoritätsprindips bestätigt, wurde gesagt, indem er für eine lonale Zusammenarbeit mit dem neuen deutschen Regime eintritt und diefes trot der am Nerfe befindlichen widerstrebenden Rräfte, die auf Deutschlands moralische 360. lierung hingrbeiten.

- New Port, 15. September. Dr. Sugo Edner kam heute auf dem Dampfer Bamburg bier an, um bie letten Vorbereitungen für die Zeppelinreise von Deutschland nach ber Weltausstellung im nächsten Monat, die über Gudamerita führen foll, m treffen.

London, 15. Ceptember. Der Marinenmitarbeiter des "Daily Telegraph" meldet, daß die Admiralität weitgehende Plane gur inneren Reuordnung der englischen Marine vorbereitet habe, die gleichzeitig mit Neubauprogramm - Plänen durchgeführt würden. Die Marine habe tatfächlich die Plane für die materielle und personelle Beritärfung der englifchen Flotte in allen Einzelheiten fertig. Die Plane follen eingebracht merden, jalls die anderen Mächte ihre jetige febr ftorte Schiffsbautätigfeit nicht permindern follten.

"The scientific blending of Mother Nature's products makes my efficiency possible.

Gine ausgezeichnete Dicbigin für Dagen, Leber und Darm.

Rufammengeftellt bon einem fachverftan bigen Chemifer aur Silfe bei folgenden gemöhnlichen Leiben und Beschwerden: Verstronfung, Unverdaulichseit, Gale, saw ren Wagen, Appeitslosigfeit, Rervolität, rheumatische Schmerzen, ungefunder Schlaf, Blutarmut und allen anderen Leiben, die bon unreinem Zuftand bei Blutes berrühren.

Bor bem Gebrauch gu fcutteln.

Dofie: Ginen großen Eglöffel bel breimal täglich bor ober nach bem Effen. Bei Kindern dem Alter entsprechend. Ro. 12878 Proprietary or Patent

Dicine Act. Alfoholifder Inhalt 9 Brogent.

Der Breis ift \$1.25 per Rlafche ports frei. Da wir ein besonderes Ebsommen mit den Besitzern dieser "Keeno Sei Tonic" (Keeno Kräutermedigin) getref-

Penmington, Ont

fen haben, so können wir sie als Ausnahme für \$1.00 per Masche portofrei unsiere Leser von ein Erstuch wird gewißen Fir die erkofften Resultate der Bekandlung aeitigen. Veltelle sie beute noch aud bei Dir bie erhofften Resultate ber Bebandlung geitigen. Beftelle fie beute

Bertreter:
RUNDSCHAU PUBLISHING HOUSE, 672 Arlington Street Winnipeg, Manitoba

Bertreter für Effer County, Ontorio: 33 Fonnbry Street, John Renfelb

Pänber Stadt tereine heitsli hat di mo fe ift. 31 2 Mi

- D

mirtid)

Mooli

folg in

tipieru

Ausfü

bienito

mädd

deutsch

ge

unter Arbei dem ! brogr Sinfi Staat Fris

fit de in de perfit DI gülti parl item le d

teilu qu8 0115

men

dehn

und fidi mei dier fon ma

ner

Vii

ber ler, fen De ber

> BI rii be ur

Her.

flop.

rihe

Mus

Sitler.

ührer

Rati.

e un-

ı Um.

uf er-

sprin.

indem

arbeit

Merfe

Eräfte,

r. Dr.

dem

m die

Beppe.

Ronat.

oll, zu

r. Der

Tele-

ralität

Neu-

e vor-

g mit

irdige-

be tat-

terielle

r eng.

**I**heiten

ebradit

te ihre

itigkeit

igenhen verden: ie, jan-

noititat

andezen

In.

el voll

effen.

nt Re-

porte

o Bert

frei a

ŧ.

- Der Aufban ber beutiden Boltsder von Reichskangler Abolf Sitler mit Geschick und Erfolg in Angriff genommen worden geht rüftig weiter. Große Rultipierungs- und Bauprojette find in Aussührung begriffen. Arbeits-bienstalger für Jünglinge wie für Nädchen beschäftigen einen Teil der beutschen Jugend. Meichsregierung, Länderregierungen, Provingial- und Stadtverwaltungen wetteifern untereinander im Rampf gegen die Urbeitslofigfeit. Glanzenden Erfolg bat die Proving Oftpreußen erzielt, mo fein Arbeitslofer mehr gu finden ift. 3m gangen Reich fonnten bereits 2 Millionen Erwerbslofe irgendwie imtergebracht und zu nugbringender Arbeit berangezogen werden. Sinter bem großgügigen deutschen Mufbauprogramm, das in mehr als einer dinsigten RRA der Bereinigten Staaten ähnelt, stehen Männer wie Fris Thyssen, Reichswirtschaftsmini-jter D. Kurt Schmidt und Krupp bon Bohlen.

Gin nener preufi-- Berlin. scher Staatsrat ist unter dem Bor-fit des preußischen Ministerpräsiden. ten General Hermann B. Göring in der neuen Aula der Verliner Universität seierlich vereidigt worden.

Der neue Staatsrat ftellt den end. gültigen Abschied vom demokratisch-parlamentarischen Regierungsspftem in Breugen bar, an beffen Stelle die autoritative Herrschaft tritt, die auch auf andere Länder ausgedehnt werden wird.

Die neue Körperschaft besteht jest aus den zwei folgenden Gruppen: 1.) Der politischen Gruppe, die aus den nationalfozialistischen Ab-

teilungsführern beiteht.

2.) Mitgliedern auf Lebenszeit, die aus prominenten Berfönlichkeiten aus Kunft, Biffenschaft, Religion, Birtichaft und Arbeit fich Buftim. menfegen.

Die Mitgliedschaft ift ehrenhalber und die Zahl der Mitglieder beläuft sich auf 67, aber es ist möglich, daß weitere Ernennungen besonders verdienstvoller Perfonlichkeiten erfolgen.

Unter den Mitgliedern des neuen Staatrats find wohlbekannte Per-fönlichkeiten wie der frühere Feldmarichall August von Madensen, General Karl Litmann, der katholische Bifchof Dr. Berning von Osnabrud, der lutherische Bischof Ludwig Miller, der (Froßinduitrielle Frig Thyl-ien, der Dirigent Dr. Wilhelm Furt-wängler, die Prinzen August Wil-helm von Preußen und Philipp von Deffen.

- Berlin, 17. Ceptember. Der deutsche Außenminister Konstantin von Neurath legte vor ausländischen Brektorrespondenten Deutschlands Haltung auf der kommenden Abrüstungskonferenz eindeutlich klar. Er betonte, daß der "Geist des Ber-sailler Spstems" für den Zwiespalt unter den Mächten verantwortlich lei. Lebhalft beklagte er, daß bis jest feine Milderung im Berfailler Beift eingetreten fei, und fügte binju: "Bir konnen feine Anzeichen wahrnehmen, die auf eine baldige befriedigende Lösung hinweisen." Ferner trat Außenminister von Reu-

rath dafür ein, daß der Biermächte-pakt zwischen Deutschland, Italien, Frankreich und England nicht der Niederhaltung eines Bertragspart-ners dienen, sondern allen Teilen

gleiche Rechte einräumen müsse. "Deutschland," so rief der Mini-ster aus, "ist das einzige wirklich bedrohte Land." Nachdrücklich wandte er sich gegen die Erwedung des Mißtrauens im Auslande, als ob Deutschland den Frieden nur zur Borbereitung eines Krieges benütze, was er als eine "Phantasie" bezeichnete, die durch feine Tatfache au begründen sei.

— Bindfor, Ont., 18. Sept. Auf dem hier tagenden canadischen Arbeiterkongreß unter Borrsit von Tom Moore wandten fich verschiedene Redner gegen den bom C. B. R. Prafidenten G. 23. Beatty befürworteten Plan einer subventionierten Gruppeneinwanderung, weil dadurch die Wirtschaftsfrife noch vericharft werde. Auch gegen die Rotstandslager, die als "Sflanvenlager" bezeichnet murden, wurde Sturm gelaufen. Die canadische Regierung wurde fritifiert, weil fie gu feiner Löfung des Depreffionsproblems ge-

langen könne; ihr Programun sei nicht N. N. A., wie in den Bereinig. Staaten, sondern N. A. R., "no advice required" — fein Rat erwünscht.

— Toronto. In den letten Tagen fand hier die fogenannte "British Commonwealth Relations Conferense" statt, die sich mit den Beziehungen der britischen Länder untereinander sowie mit der übrigen Welt befaßte. Besonders auffallend war dabei, daß von den einzelnen Rednern immer wieder die Frage aufgeworfen wurde, wie fich eigentlie die verschiedenen Teile des britijden Reiches im Falle eines neuen Krieges verhalten würden. Klare Richtlinien find in diefer Begiehung der Deffentlichkeit nicht befannt geworden. Richt minder bedeutsam ist, daß der ehemalige Ariegspremier Canadas, Gir Robert Borden, fich gegen das Kriegsgerede wandte und die Anficht vertrat, man möge fich mehr damit befaffen, wie der Beltfriede zu erhalten fei und wie man die Urfachen für einen neuen Rrieg beseitigen fonne.

London, England. 32 bri-Schuljungen, die von einer Fahrt durch Deutschland gurudfehr. ten, murden auf der Durchreife an der belgischen Grenze aufgehalten und gezwungen, die Hafenkreuzabzeichen, die sie trugen, abzulegen. Nach einer Schilderung der jungen Leute wurden fie von belgischen Grenzbeamten zwei Stunden lang eingesperrt und mighandelt. mußten nach Nachen zurückehren und dort erit ihre Sakenfreuze ablegen, dann erst wurde ihnen von den belgischen Behörden gnädigst erlaubt, die Grenze zu überschrei-

- Montreal, 18. Sept. Mon-fignor Georges Gauthier, der Erzbischof-Roadjutor von Montreal, erflärte hier in einer Predigt, es sei sehr bedauerlich, daß es Katholiten gebe, die sich durch Verspre-

chungen der C. C. F. irreführen ließen. "Diese Herren, diese soge-nannten Erlöser, werden nichts anderes tun, als uns noch etwas tiefer ins Elend zu stürzen. Ihr Sp-stem hat in Australien und Neusee-

land Bankrott gemacht. Wie könnte es in unserem Land gelingen?"

— Paris, 18. Sept. Die Franzosen bemühen sich gegenwärtig, mit Großbritannien und den Bereinig-ten Staaten eine Einheitsfront ge-gen Deutschland in der Abrüstungsfrage zu schaffen. Die französische Regierung verhandest zu diesem Zwecke mit dem britischen Vertreter Kapitan Anthonn Gden und dem amerikanischen Bertreter Norman S. Davis, die sich zur Zeit in Paris aufhalten. Es handelt sich dabei um eine Aussprache der drei Regierungen über den frangösischen Plan einer internationalen Rüstungskon-trolle, der auf der demnächst wieder aufammentretenden Abrüftungs. tonfereng in Genf gur Sprache fommen foll.

- Berlin. Der deutsche Augen-minifter Ronftantin Freiherr von Reurath, wurde jum Chef der deutichen Delegation in Genf ernannt. Bu den Delegaten, die ihn nach Genf begleiten werden, wird der beutsche Propagandaminister Dr. Josef Goebbels gehören.

Mit unaufhaltfamer Stetigfeit riidt ber Beiger an der Schidfals. uhr des Saargebietes weiter. Minute um Minute rinnt in das Zeitlofe der Bergangenheit. Die Stunden ballen sich zu Tagen, die Tage zu Moden - und wie bald holt der Pendel aus, um jum dröhnenden Schlag der erlöfenden Stunde anzuseben - Schickfalsland an der Egar!

Fünfzehn Jahre Trennung von Seimat, Bolf und Freiheit verlang. ten die unerbittlichen Paragraphen des brutalen Berfailler Bertrages, und Franfreich wacht mit eifersüchtiger Mengitlichkeit darüber, daß ja nicht eine Affer der Bestimmungen, die alle den Stempel deutschfeindlicher Vormundschaft tragen, unbeachtet oder unerfüllt bleibe. Blauweißrote Grengpfähle, blauweigrote Fahnen und vor allen Dingen frangöfische Finangkapitäne schoben sich mit rüdfichtslofen Unnerionswillen tief in diefes uralte ferndeutsche Siedlerland links und rechts der Caar, deffen Landschaft unvergleichlich schön und deffen Boden unermeglich reich

Berlin . Das Rabinett erließ foeben ein Gefet, durch meldas Reflamewefen unter die die Kontrolle der Regierung gestelft wird. Auch soll ein "Anzeigenrat" geschaffen werden, der dem Propagandaministerium untergestellt ift. Ihm foll das Recht zustehen, Genehmigungen für öffentliche und private Reflame zu erteilen und Gebühren dafür zu berechnen.

- Defchelbroun, Baben. Brand, der die ganze Nacht hindurch wütete, hat hier 92 Wohn-häuser und 11 andere Gebäude zerftört und 357 Personen obdachlos ge-macht. Eine Abteilung Reichswehr-Pioniere wurde herangezogen, um

die vielen fleinen Jeuer gu befamp. fen, die ausbrachen, nachdem der Hauptbrand unter Kontrolle gebracht worden war.

Pekanntmachung.

Da doch eine ziemliche Anzahl mennonitischer Geschwister aus den verschiedenen Staaten und aus Canada nach Chicago sur Weltausstellung fommen, haben wir uns eingerichtet, daß wir eine schöne Angahl Perfonen, einerlei, welches Glaubensbefenntnis fie haben, mit Berberge dienen fonnen. Bir geben Rachtlager und Frühstud. Der Breis ift so mäßig, wie man ihn unter den Berhältnissen nur machen kann. Bir berechnen 50 Cents per Tag für eine erwachsene Person.

Bir bitten, bei uns vorzusprechen, ehe man wo anders sich niederläßt. Die Ausstellung ist von uns aus per Sragenbahn leicht zu erreichen.

Wir find schon über 18 Jahre hier in Chicago in der Arbeit für den Herrn tätig. Haben die Stadt jum Teil fennen gelernt. Somit können wir den Leuten, die hier bei uns gur Gerberge stehen, Rat erteilen, wie fie die paar Tage, die fie hier in Chicago berleben, am beften ausnügen tonnen, um recht viel zu feben und auch viel Gutes zu hören. Gine Rarte mit ber Anfündigung, wann Ihr kommt, wird gern begrüßt, aber Ihr seit auch willsommen, wenn Ihr unerwartet die kleine "Bell" bei uns "ringt". Bir glauben, wir können Euch die Ausgaben verringern und Rat erteilen, so daß Ihr mehr Nugen bon

Eurem Besuch in Chicago bekommt. Man merke sich auch unser Telephon: — "Bellington 4166" und auch unsere Anzeige über unsre Tür, wenn Ihr nach Chicago kommt und bei uns borfprechen wollt.

Mit Gruß

Joseph 28. und Rath. Tschetter 2812-14 Lincoln Abe.

# Chicago, JA Nach Chicago

Bahrend Ihres Anfenthaltes in blefem Sommer in Chicago tonnen Sie fich bot einer privaten Familie aufhalten, Sie umgehen baburch Gorgen und Unannehmlickeiten.

Alls einen besonderen Dienst für un-fere Leser haben wir mit dem Bistior's Tourist Service, Inc., folgendes Abkom-men getrossen: 1. Bortehrungen für ein Zimmer in privater Familie. Alle Zimmer sind von einem Bastor oder Briester begutachtet

einem Kaltor over Kriener vegutagies tworben.

2. Freier Partplat für Ihr Auto auf passendem Platze für die ganze Zeit Ihres Aufentbaltes in Chicago.

3. Das Borrecht eines zentral gelezenen Klub-Hauptquartiers.

4. Eine Bostadresse, wo Sie sich mit

4. Eine Postadresse, wo Sie sich mit Freunden treffen lönnen.

5. Ausführliche Information über Kirchen und Bersammlungshäuser etc.
Ein spezieller Witgliedsbeitrag kostet \$3.00 und ist gültig für eine Familie während der ganzen Zeit der Ausstellung. Boraussichtlich sparen Sie durch diesen Blan ungefähr 60 de während Frakt den Aufenthaltes in Chicago. Nach Erhalt don \$3.00 schilden wir Ihnen eine Mitgliedskarte, ein Abgeichen für Ihr Autofenster und andere nötige Informationen.

Bermeiben Gie Corgen - fciden Gie

\$500.00 Bolien.

\$1000.00 Bolien.

#### Die lette Gelegenheit.

Unfere Gruppe nabert fich bem Enbe und erwarten wir, daß fie in einigen Monaten gefüllt fein wirb.

Die Regierung hat den Charitable - Affosiation Act, lettes Frühjahr annuliert, worunter unsere Körperschaft bestätigt wurde, dürfen also keine neue Gesellschaften dieser Art mehr eincorporiert werden.

Es ift erflärlich, daß felbit, wenn wir follten die Mitgliederfcaftsgebühr auf \$25.00 stellen, viele es gerne zahlen würden, da es die Verson zum lebenstänglichen Mitglied macht und die Versicherung für entweder eine \$500.00 oder \$1000.00 Bolich in der 1000 Gruppe eine sehr geringe sein

Rach dem 1. November werden keine Mitglieder in der 1000-Gruppe über 55 Jahren mehr aufgenommen werden und alle zukünftigen Zahlungen für neue Mitglieder sollen halbjährlich, anstatt vierteljährlich, gemacht werden. Bestimmte jährliche Auslagen für die 4 Altersgruppen sind folgende:

#### Bolich \$500.00

Alter	15	bis	45	\$5.00	ober	\$2.50	halbjährlich
Alter	45	bis	55	\$6.00	ober	\$3.00	halbjährlich
Alter	56	bis	60	\$7.00	ober	\$3.50	halbjährlich
Officer	61	his	65	28 00	nher	\$4.00	halhiahrlich

#### Bolich \$1 000.00

Alter	15	bis	45	\$8.00	ober	\$4.00	halbjährlich
Miter	46	bis	55	\$10.00	ober	\$5.00	halbjährlich
Miter	56	bis	60	\$12.00	ober	\$6.00	halbjährlich
Office	81	Sid	R5	214 00	ohar	\$7.00	Bathiabatis

Frei - Polick. Rachdem ein Mitglied regelmäßig seine Zahlungen gesmacht hat, wird er nach 30 Jahren von jeglichen weiteren Zahlungen enthosben, bleibt aber Mitglied mit all den Vorrechten der Gesellschaft.

Die erste halbjährliche Zahlung ist den 1. November fällig (30 Tage Mit der Application darf nur die Witgliederschaftsgebühr, welche \$4.—eingeschicht werden und nach Annahme derselben die Polich sofort Frist). D beträgt, jugeschickt.

Applicationen auf Bunich zugeschickt.

#### The Mutual Supporting Society of America Inc. Manitou, Manitoba, Canada.

Die Gefellichaft hat in ben Monaten Mai und June \$113,000.00 ein: gefchrieben.

Agent: 3. 3. Reufeld, Giffer County, Leamington, Ont.

#### fenerversicherungen

an Häuser, Inventar, Möbel etc., an Automobilen und Truck. Sie spa-ren 20 bis 30%. Reclle Bedienung. G. P. FRIESON 317 McIntyre Block, Winnipeg. Ph. 94613 Res. 54 087 Wohnung: 596 Mountain Ave.

- Jüngit fetten die Comjete einen eigenen Kommiffar zur Riederringung der Nahrungsmittelfnappheit, man muß ichon fagen gur Organisation ber Bungersnot ein. Gie ift da! Eines der reichsten Bauernländer der Erdballs, ein Gebiet, von beffen Ueberschuß fich einft halb Europa ernähren fonnte, leidet erneut in einem Grade Bunger, der in dem Industrieland Deutschland in den ichlimmiten Zeiten des Arieges und der Nachfriegszeit so schreckensvoll niemals Wahrheit geworden ift.

Unter der Herrichaft des Margis. mus, von dem man in Deutschland augenblidlich die letten Wurgeln ausreißt, ift es aber eine regierungsfeitig jugegebene Gelbitver-jtändlichkeit, daß dem Erzeuger der Lebensmittel dem ruffifchen Bauern der Sungerriemen um den ausgedörrten Leib ichlottert. Das Erperiment mit den "Rolchofen," der abenteuerliche Berfuch, die Bauern gu landwirtschaftlichen Inndustriearbeitern zu machen, mündet in einen neuen schaurigen Beweis von der Unhaltbarkeit der margiftischen Lehrfäte.

Der ruffische Landwirt verlor nicht

Ligengiert

Nonbeb

#### THE SUCCESS GRAIN CO. LTD.

Barum finden fich immer mehr Farmer, Die ihr Getreibe über bie "Loading platform" berladen? - Beil fie dadurch mehr Dollars einheimfen.

Erfundigungen find

Grain Exchange Winnipeg, Canada.

Verfucht Success

Geschäftenieberlagen in: Portage La Brairie und Neepawa, Dan., Biggar, Gast.

nur fein Land, fein Bieh und feine Adergeräte, sondern auch feine Frei-Stlabe mußte er fein auf feinem Grund und Boden, Sklave, meniger als ein Anecht, Sflave, der zu einem Beer von hunderttaufend Erdarbeitern zusammengetrieben wurde, wenn er den Sowjetaufsehern als widerboritig, als "Saboteur", wie fie fich ausdrückten, aufgefallen mar. Bu mehr als Sunderttausend trieb man diese Bauern, die einmal freie Menichen auf der eigenen Scholle maren, für die Aushebung von Schifffährtskanälen zusammen. Lohn, beim kargen Brot, buchstäblich Sträflinge. Mit einem Stolz, der mehr durch feine Dummheit als durch seine Unverschämtheit verblüfft, brüftet sich der gegenwärtige Leiter der GPU, d. h. der wirtschaftlichen und politischen Polizei, mit dem riefigen Umfang des landwirtschaftli-Neberwachungsapparats. Er dien gab an, daß 700 000 "Spizel" den Bauern auf die Finger schauen und jeden "Saboteur des täglichen Brotes" dingfest zu machen trachten.

Leicht zu erraten, wer fich zu einem berartigen Posten brängt! Es ist das falsche, niederträchtigste marriftische Funktionärsgefindel, das in den großen ruffifchen Städten um-

herlungert.

Die gegenwärtige Ernte ift nicht mehr zu retten. Alles, was geschehen fann, um - wie man möchte - das Bertrauen der Landbevölkerung wieder zu gewinnen, tritt im gungften Falle erft im nächsten Jahre in Erscheinung. Jest aber muß Rußland in die neue furchtbare Sturmflut einer Sungersnot, deren fommenden Schreden ichon an Sand des verzweifelten, jum Teil blutigen Ringens um die neue Ernte vorauszusehen sind. Richt nur die schon veriflavten Bauern verjagten, auch die bislang noch freien Bauern richteten fich auf ihre Veriflavung ein und gewannen dem Boden deshalb vorforglich nur noch das ab, was fie dringend jum Leben und für die fommende Saat brauchen. Aber gerade diefer bringlichite Eigenbedarf wird ihnen mit Baffengewalt abgenommen. Massenaufstände auf dem falchen Lande find feine Seltenheit mehr. Die ftädtischen Sowjets fühlen den Boden unter ihren Buffen wan-Deshalb wird der Berfuch, die politische Polizei auf dem Lande zu schwächen, ohne jede heilende Birfung bleiben. Die Funktionäre, die jest den Arm diefer Polizei festhalten, werden fie in wenigen Wochen antreiben, ihre Diftatur fo ichredensvoll wie nur irgend möglich auszuüben, um die Sowjets an der Macht zu halten.

Angestellte bes Banama. Bedarfsdepartments der Verwaltung der Kanalzone weigerten sich soeben, Erfatteile für Fordautos zu berkaufen, solange "Ford den Autofoder nicht unterzeichnet."

- Die Umfațe im bentichen Augenhandel haben sich im Juli kaum geandert. Die Einfuhr betrug 360 Millionen Mark gegen 357 Millionen Mark im Bormonat. die geringe Zunahme stellt im wesentlichen eine Mengensteuerung dar. Die Ausfuhr bat sich mit 385 Millionen Mark fast genau af dem Stand bes

#### freie Urin-Untersuchung und Bat für Mrante.

Diesen Monat bietet Dr. Buiched Deutsiche Klinit jedem Kranken eine besondere Gelegenheit, den besten ärztlichen Rat und eine freie Urin Analyse werhalten.

#### Billft Du gefund werben?

Dann schreibe sofort, schildere alle Krankseitserscheinungen (Symptome) recht genau, vom Kopf bis du den füßen und schiede diese mit einer 4 Ungen glasche Leines des Morgens ausgeschiedenen Urins (Harn) gut verpackt an die Minik. Schreibe außen auf das Kaket — Laboratorh Specimen".
Rach Prüfung Deines Berichtes und der Urin-Untersuchung erhältst Du den

ber Arin-Unicciuchung erhälfit Du ben gewünschien Rat und Kranken-Behand-lungsplan — frei.

Dr. Buiched's Somoopathifche Rlinit Communication of the state of t

Vormonats gehalten.

In einer Rebe vor bem Rota. rn Club in New Yorf verficherte der Volkswirtschaftler David Ditrinsfo daß Cowjetrugland mahrend der nächsten Sahre für Amerifa einen Martt von über zwei Milliarden Dol. lars darftellen fann. Bährend der nächsten gehn Jahre würde Rufland weiterhin gebrauchen fonnen: für \$3 000 000 000 bis \$4 000 000 000 Lastwagen, Busse und Automobile, da eine Riesennachfrage nach modernen Verfehrsmitteln ichon jest berricht; \$2 000 000 000 an Bahnwagen, fowie \$1 000 000 000 an Maschinen und Berfzeugen. Doch in das bodenlose Loch fann viel mehr auf Aredit hinein.

Innebrud. Dem Tiroler Ragiführer Franz Hofer, der am 30. Auquit aus dem hiefigen Gefängnis floh, wurde seine Staatsbiirgerschaft aberkannt und fein Etgentum beichlagnahmt. Sein Bater verlor ebenfalls das Bürgerrecht, und das Automobil des Fiihrers wurde feinen bit. terften Teinden übergeben, der Tiroler faichistischen Seinwehr.

Frang Sofer wurde von drei Nationalsozialisten, die als faschistische Beimwehrmitglieder verfleidet waren, aus dem Gefänanis befreit und über die italienische Grenze gebracht.

- Berlin. Reichstangler Abolf und Propagandaminister Goebbels sprachen vor dem Rabinett und den Parteiführern die Bitte aus. daß die Deutschen einmal im Monat ihre Sonntagsmahlzeit mit den Armen teilen mögen. Auf dieje Art wurde eine Rampagne eingeleitet, durch die den Armen im Reich geholfen werden foll, iiber den Winter him wegzukommen. Es wird ein "Kamwi gegen Sunger und Ralte" fein, ber bis in die äußersten Eden des Reichs und auf alle Alassen der Nation aus gedehnt werden mird.

#### Bekanntmachung.

Geldendungen und Pakete nach Auf-land per Lufthoft und Telegraph, Baren-muster auf Lager. Stets zu haben bei wir verschiedene Kräutermedizinen: Keeno, Alpenkräuter, Magenstärker, Heisels Liniment und das befannte Wiebenöl. Lebenöl. Lebenöl. Lebensversicherungen allerniedrigte Auflagen, nur 154Cents per Boche auf 1000 Dollar. Unterlassen Sie es nicht, diese Gelegenheit auszunuhen zum Schube 15 John Str. John Reufeld

Leamington, Ont.

W

180

für 1

bitte es l

fib

mber.

ung

fe.

uiched !

ine bes dilichen lyfe pu

Bühen n Fla-iedenen

Alinit,

dett &

u ben

Rlinil

- 28

1880.

Hota-

te der

insfn

d der

einen

Dol.

d der Fland

0000

le, da

ernen

richt:

hinen

oden

redit

Nazi-

Mu.

gnis

ichaft

tifche

ma.

adit.

holi

ifter

inett

aus.

onat

Mrt.

itet.

hol-

hin-

mpf

idis

1115:

Ruke

juge

# "Keine Depression"

für den, der die besten Gelegenheiten aus-nütt. — Wir danken unsern alten Kun-ben und bitten wiederzukommen. Auch bitten wir solche, die nicht gekommen sind, es bei uns zu versieden, und wir sind sicher, sie werden wiederkommen. Gute Bedienung wird zugefichert.

WINKLER MILLING COMPANY LIMITED

#### Zwei Zimmer

in North Kildonan, auf der Mennoniti-ichen Ansiedlung zu verrenten. Größe 10 bei 14 und 8 bei 14.

Tie Anfrage richie man an Taniel Wittenberg R. N. 4, Winnipeg, Man.

#### farm-Derein.

Gin Bater mit gwei Cohnen mochte fich orne einem Karmberein anichlieigen. Besiht Farmgeräte, 25 Stück Vieh, Kferde nad eine große Dreichmaschine. Angeboste noch vor dem Winter erwünsicht. Gustav Lehmann

Churchbridge,

- Rom. Das Romitee Des Bolferbundes, welchem das Bestim-mungsrecht über das jüngst bewillig. te internationale \$47 000 000-Dar leben für Deiterreich guftebt, trat im italienischen . Finang-Ministerium zusammen, um festzuseten, wie das Geld verwendet werden foll.

Die öfterreichische Regierung möchte nicht das gange Geld an die Nationalbanf abführen, sondern es teilweije gur Bestreitung von öffentlichen Arbeiten, namentlich Bahnbauten berwenden. Bei der Berhandlung darüber waren der öfterreichische Ginangminister Karl Bureich, der italienische Finanzminister Buido Jung und Bertreter Großbritanniens und Franfreichs anwesend.

- Friedricheftadt. Balter Darder Reichsernährungsminifter, bat den eriten Spatenftich für ein Deich- und Drainagesnitem getan, das die Eider von den Gezeiten der Nordfee abtrennen foll. Bei Beendigung des Werfes — in drei Jahren — joll insgesamt 176 000 Ader, die bisher periodifch überflutet wurden, ertragfähig gemacht werden. Der Preußische Staat trägt die Kosten bon 7 000 000 Mark.

- Baris. Die von Bremier Da-ladier und Außenminifter Paul-Boncour verfolgte Abriifungspolitit, die fich angeblich auf ein Spitem internationaler Baffenfontrolle und Beschränfung der militärifchen Streitfrafte für eine beitimmte Babl von Jahren auf dem gegenwärtigen Niveau ftiigt, ift von dem Rabinett gutgeheißen worden. Rach dem fran-

zösischen Plan will Frankreich angeblich darauf bestehen, daß feine weitere Abrüftung erfolgen foll, bis der Kontrollplan sich als erfolgreich ermiesen hat.

— St. Louis, Mo. Die Schlaf-frankheit nahm ihren tödlichen Fort-gang, forderte dieser Tage vier weitere Opfer im weiten Umfreise von St. Louis und mies am 12, September eine Gesamtzahl von 144 Toten

#### Brief einer Mutter.

Frau Lina Görgen aus Elbow, Sast., schreibt: "Unfere vierjährige Tochter hatte keinen Appetit und war sehr nervös. Eine Flasche Forni's Alpenfräuter hat ihren Zustand geändert; jest schmedt ihr jede Mahlzeit u. fie hat einen ruhigen Schlaf. -Da sie nichts Schädliches enthält, fann diese zuverlässige Kräutermedigin Kindern und Sänglingen unbeforgt verabfolgt werden; sie wirkt vorteilhaft auf die Magentätigkeit u. fördert die Ausscheidung. Nur Lokalagenten, die von Dr. Beter Jahrnen & Sons Co., 2501 Bafhington Blud Chicago, II., ernannt find, fonnen fie liefern.

Bollfrei geliefert in Ranada.

Der Bolferbundrat lehnt die englischen Plane auf Bereinigung des Mandatsgebietes Deutsch-Oftafrifa mit den englischen Nachbarkolonien einstimming ab.

Gin frangöfischer Rabinetterat beschließt, ab 1. Oktober d. J. Ein-fuhrkontingente nur noch als Gegenleistung für entsprechende Ginfuhrmöglichkeiten für französische Erzeugnisse einzuräumen. Die deutsche Wirtschaft, die zu den Hauptlieferanten Frankreichs gehört, wird hierdurch ftark betroffen.

- Ans ber großen kulturpoliti-ichen Rebe des Führers Adolf Sitler auf dem Riirnberger Parteitag: "Der Nationalsozialismus bekennt fich zur herioschen Lehre der Wertung des Blutes, der Raffe und der Perfönlichkeit sowie der ewigen Auslesegesetze und tritt somit bewußt in unüberbrückbare Gegenfage jur Beltanschauung der pazifistisch-internationalen Demofratie und ihrer Auswirfungen."

2. September. Unterzeichnung des italienisch ruffischen Freundschafts., Nichtangriffs- und Neutralitätsvertrags durch Mussolini und den russischen Botschafter in Rom.

Japanifche Marinetruppen landen in der füddinefifden Stadt Gu-Tschau, um den Vormarsch der irregulären dinefischen Kommunistenarmee in der Proving Fukien aufzuhal-

Der nieberlandische Angenminister erklärt in der Kammer, daß die Regierung jede Bonkottmagnahme

gegen deutsche Waren aufs ichärfite perurteilt.

Rach der Proflamation und der fulturpolitischen Rede des Siihrers Adolf Sitler werden auf dem Rürnberger Parteitag der NSDUP. fünf große Aniprachen gehalten: Reichsminister Dr. Göbbels: "Judenfrage und Beltpropaganda"; Alfred Rojenberg: "Rasse und Auhenpolitik"; Staatssekretar Hierl: "Arbeitsdienst"; Staatssekretar Fe-"Dreigliederung der Arbeit"; Minister Darre: "Deutsches Bauerntum".

Der frangofifche Angenminifter Paul-Boncour führt in einer Rede in Trebeurden anläglich der Ginweihung eines Briand-Gedächtnissteins "Die Staaten des heutigen Mitteleuropa, die auf dem Nationalitätenrecht aufgebaut find, das in fundamentalem Bideripruch zu der völkischen Aufsassung steht, brauchen, um leben und fich entfalten zu fonnen, die Möglichkeit, in freien Wirtschaftsententen das Gleichgewicht und die Absatgebiete zu erlangen."

Aus einer Aniprache bes Reichskanglers Adolf Sitler an die Su .: "Wir haben es nicht nötig bor der Geschichte, die Ehre unseres Bolfes auf dem Schlachtfeld zu rehabili. tieren. Dort hat fie uns niemand genommen! Rur eine Unehre ift über uns gekommen: in der Beimat. Diefe Unehre haben wir wieder gutgemacht."

Der prenfifche Minifterprafident Goering ernennt den preußischen Landesbischof Müller und Admiral a. D. v. Trotha zu Staatsräten.

- Der "Betit Parifien" fündigt für den 18. September eine englischfranzösische Ministerzusammenkunft in Paris an, an der auch der amerikanische Abrüstungsdelegierte Norman Davis teilnehmen soll. Tagesordnung: Abrüstung und Kontrollfrage; österreichisch-deutsche Span-nung; Donaupolitik; Sanierung des Balfans

- Italien fenft ben Disfont bon 4% auf 31/2% und den Lombardsatz bon 5% auf 4%.

— Rach einer Meldung ber "B.-B.3." hat Desterreich in Innsbruck Polizeiflugzenge stationiert, den Grenzschutz an der baperischen Grenze verschen sollen, und die Garnisonen in den Grenzorten beritärtt.

- Die Guhrer ber beiben großen japanischen Parteien Minseito und Seinufai verständigen sich über die Bildung einer neuen, mit großen Vollmachten versehenen Regierung Jede Berminderung der japanischen Armee und Marine wird abgelehnt.

- Ernennung bes bisherigen frangösischen Rolonialministers Carraut zum Kriegsmarineminister an Selle des verftorbenen Minifters Lengues. Das Kolonialministerium übernimmt der radikalsozialistische Abgeordnete Dalimier.

- Rach Ditprengen ift jest auch die Proving Grengmark Pofen-Bejt-preußen frei von Erwerbslofen.

#### Im Zentrum

der Mennoniten, 48 Lilh St., werben für niedrige Preise Zimmer, mit oder ohne Kost, passend für Normalschüler und andere, verrentet. Der Platz ist zwei Blod vom C.A.A. Bankos.
Fran A. B. Warkentin

Winnipeg, — Manitoba.

#### 21 chtung!

Gebrauchte Fahrräder, Nähmaschinen, Bianos, Fußharmoniums und Grammo-phons find nach gründlicher Durcharbeit für mäßige Breise zu kaufen von 28. Löwen 39 Martha St., — Winnipeg, Man.

# 3. G. Rimmel

Deutscher Motar

Besorgt Kontrakte, Bollmachten, Besithistel, Bürgerpapiere, Alterspensionen, Kastente, Schisskarten, Gelbsenbungen, Keners und andere Bersicherungen, Kans und Berklauf den Habe. International Büro. 592 Main Street Winnipeg, Man.

#### Baltic Cream Separators

Besonders gusagende Breife. Auch etlische neu in Stand gesethe Milde Separastoren in bestem Zustande.

ROBINSON - ALAMO LTD.

140 Princess St., — Winnipeg, Man. 

#### \$500.00 bar

find ein fleines Haus mit einem Ader Land an Portage Ave. und am Sturgeon Ereef angrenzend, zu kaufen. Eine sehr günstige Lage für eine Geflügel-Farm. HUGO CARSTENS COMPANY

Winnipeg 250 Portage Ave.

HUGO CARSTENS COMPANY 250 Portage Ave. Winnipeg, Man. Lucusousousousousousousous

#### Quartier

gu haben in der Nähe des General Hospitals und der Normalfchule. Marg. Kröter 518 Billiam Ave., Binnipeg, Man.

#### A. BUHR

Dentfcher Rechtsanwalt vieliährige Erfahrung in allen Nechts-und Nachlahfragen. Gelb zu berleihen auf Stadtseigentum. Office Tel. 97 621 Nef. 33 679 325 Main Street, — Winnipeg, Man.

# D. Al. Tha

11hren-Reparatur-Berkstatt,

Rinten-neparatur-Abetrium, Winkler, Man.
Reparaturen und Neuarbeiten an Uhren aller Art, sowie an Goldsachen und Brillen, werden gewissenschaft und zu erniedrigten Preisen ausgeführt. Postaufträge werden möglicht ichnell zurückgefandt.

#### Truck

bei Umzügen ober anberen Gelegen-heiten zu Ihren Diensten. Liefere auch Kohlen und Holz.

HENRY THIESSEN 1841 Elgin Ave. - Winnipeg, Man. - Telephone 88 846 -

#### \* Die Winkler Hochschule

bietet Zchülern die beste Gelegenheit, sich in den Graden 9, 10, 11 und 12 auszuhilden. Ein reich ausgestattetes Laboratorium steht den Schülern zur Verfügung. Beiter wird ein vollschuhiger kurfus in Teursch geboten, und zwar mehr, als dom Tevartement verlangt wird; auch wird Unterricht in Kirchengeschichte und Religion erteilt. Tas Schulgeld für Grad 12 beträgt \$45.00 ver Jahr. Jimmer sind von \$2.00 — \$4.00 den Wonat zu bekommen; Tas Kostgeld ver Monat beläuft sich auf dom \$8.00 — \$12.00. Der Unterricht in den Hochschulfschern wird von 3 Lehrern mit Universitätsbildung erteilt. Auf Bunich erteilen wir einer Gruppe von 12 Schülern und mehr auch den Unterricht für zweites Jahr Universität.

John R. Wolkof, Principal,

Winkler,

Man.

### Eine große Mennonitenansiedlung in Montana.

Die mennonitische Ansiedlung in der Fort Ped Reservation von Montana bei Bolt und Lustre, nördlich von den Stationen Bolf Point dis Oswego, ist eine der größten und bedeutendsten in den Nordwestlichen Staaten. Sie umsaßt einen Kläckenraum von ungefähr 25 Meilen nach Osten und Westen und ungefähr 15 Meilen nach Norden und Süden. Biele bekannte Unsiedler wohnten früher in Kansas, Nedraska, Minnesota, Südenda und Canada.

Das Land ist mehr eben, ganz wenig wellig, sast ales pflügdar. Die Farmen bestehen aus 320 die 640 Acter oder etwas mehr und die meisten Farmer haben sozusagen alles Land unter Kultur.

Biele von den einzelnen Farmern ziehen jährlich von 3000 die 10,000 Buschel Beizen. Das Ergednis ist in guten Jahren größer, aber alle befolgen auch zie Krazis, ungefähr die Hälter kanner siehen siehes Jahren alle befolgen auch pflügen. In den besten Jahren erzielen sie Erträge von 25 die 35 Buschel vom Acter, und in den weniger guten Jahren schübt das Schwarzdrachenspitem sie vor einer Nissernte, odzwar die Erträge nur gering sind. Es wird auch Juttergetreide wie Hafer, Gerste und Corn gezogen. Alle Farmer halten Kühe, Schweine und haben bedeutende Sühnerzüchterien. wie Hafer, Gerste und Corn gezog haben bedeutende Suhnerzüchtereien.

waben bedeutende Hugherzuchtereien.
Es sind gute Gelegenheiten borhanden auf der mennonitischen Ansiedlung undearbeitetes oder bearbeitetes Land zu erwerben. Es ift dort auch noch undesbautes Land, welches den Indianern gehört, für einen billigen Preis zu pachten. Um Einzelheiten und niedrige Rundsahrtpreise wende man sich an

G. C. Leebn, General Agricultural Development Agent, Dept. St. Baul, Minn. Great Rorthern Railway,

Berlin, 14. September. Angeichen dafür, daß Frankreich entschlosfen ift, feine derzeitige Beeresftarte aufrecht zu erhalten, sind aus einer Rede ersichtlich, welche Edmond Miellet, der Minister für das Penfionswesen, anläglich der 19. Wiederkehr der Tage der Marneschlacht in Meur

Mit der Begründung, Deutschland habe feine imperialistischen Absichten durchaus nicht aufgegeben, fügte der Minister hingu, die jepige Beit eigne fich nicht für Abrüstung. "Es ist notwendig," fuhr der Redner fort, "unfere Borfichtsmaßnahmen zu verdoppeln und unfere moralische und materielle Berteidigung ficher gu ftellen. Unfere Kräfte und imfere Energie find intatt; unfere Grengen muffen widerstandsfähig bleiben."

- Regina. L. C. Bronillette, der Präfident des Saskatcheman-Beizenpools, erließ eine Erflärung, aus der hervorgeht, daß der Bool be-müht ift, die Sudson Ban-Linie nach beften Rräften zu fördern. Befonders verwies er auf den Umstand, daß der meiste Beigen, der in der Saifon von 1932 wie 1933 über den Safen von Churchill ausgeführt worden ift, aus Beständen der Saskatcheman Pool Elevators Limited herrührte.
- Stadt Megifo, 17. September. Ein orfangrtiger Sturm, der im

GESTON Table 1 to 2 teneparadule to lar 2 or 4 closes a cay. heli only for Diophord Act's maps Bosouly Bureau pli Gefton" Magen - Starter Septidence, Recorded

Magenstärker

"Gefton" für den Magen.
Das berühnte Mittel gegen schwache Kerven, Ragen-leiden jeder Art: schlechten Appetit, Soddrennen, Under-daulichteit, Sallenleiden, Rheumatismus, Schwäcke noch Krantheit, Schwindel und vielen anderen Leiden, welche direkt oder indirekt mit Schwäche oder Krantheit des Ra-gens oder den Kerven zusammenhängen. Berhütet aus Schwäche noch Leiden, welche gens oder den Rerve Blindbarmentzündung.

Blinddarmentzündung.

Tausende arme leidende Kinder, Frauen und Ränner haben "Geston" oder "Aft's Wagenstärker" noch genammt gebraucht, besinden sich nun woht und in guter Gesundbeit, und sind zu irgend einer Zeit bereit, zu bezeugen, das diese ihnen auf wunderbarer Weise neues Leben gegeben nachdem sie es nach den Gebrauchsanweisungen gegeben, nachdem sie es nach den Gebrauchsanweisungen gegeben, dere auf den Magen und die Kerven zu wirken und dad durch auch auf die Eingeweide, und durch diese Einwirkungschiedt es neues Leben und neue Gesundheit in den Körper. Dies geschieht schneller als nach dem Gebrauch irgend einer anderen Medizin.

einer anderen Medigin.
Oalte deinen Magen, beine Nerven und Eingeweibe in guter Ordnung; forge für eine gute Gesundheit; fere beinen Körper in Stand, viele der ernsten Krantheiten,

die so allgemein sind, auszuscheiben.

Winkler, Man. — Ich fühlte mich im Sommer sehr trant und konnte nichts bekommen, daß mir half. "Geston" hat mir geholfen. Ich sage, es ist die beste Medizin in der Welt. Jaat Fehr.

Sastett, Man. — "Gefton" ift gut. Wir haben 6 Flaschen berbraucht; ntut bas Gelb nicht leib. — Befte Medigin für Magen und Rerven. John Giesbree

Geo. Sartlen, Winnipeg, sagt: "Weine Tochter hat jahrelang an Unverdaulich-teit gelitten. Berichiedene Aerzte haben verfehlt ihr zu helfen, bis wir auf wunder-bare Weise auf "Geston" hingewiesen wurden. Eine Flasche hat solchen merkwür-digen Erfolg gezeitigt, daß ich aus Dankbarkeit 6 Flaschen gekauft und an Magen-leidende übermittelt habe." leidende übermittelt habe.

- Breis \$1.25 -Dauernd auf Lager bei ben Bertretern: RUNDSCHAU PUBLISHING HOUSE gton Street, — Winnipeg, Manitoba 672 Arlington Street,

Der Mennonitische Katechismus

De	Reis per Exemplar portofrei	0.40
	Bei Abnahme von 24 Exemplaren und mehr, per Exemplar portofrei Die Zahlung fende man mit der Beftellung an das	0.80

Steht hinter Deinem Ramen ber Bermert baft "begahlt bis 1934?" Dürften wir Dich bitten, es gu ermöglichen? - Bir brauchen es gur weiteren Arbeit. Im borans bon Bergen Dant!

#### - Bestellzettel -

An: Rundichan Bublifbing House, 672 Arlington St., Winnipeg, Man.

36 foide biermit für:

- Die Mennonitifde Runbichan (\$1.25)
- Den Chriftlichen Jugenbfreund (\$0.50)

(1 und 2 ausammen bestellt: \$1.50) Beigelegt find:

Boft Office.

Bei Abreffenwechsel gebe man auch bie alte Abreffe an.

Der Sicherheit halber sende man Bargeld in registriertem Brief oder man lege "Bank Draft", "Moneh Orber", "Erpreß Moneh Orber" oder "Bostal Rote" ein. (Bon ben 11. S.A. auch perfönliche Scheck.)

Bitte Brobenummer frei auguschiden. Abreffe ift wie folgt:

Mome.

Staat ober Broving .....

Mbreffe.

Innern Mexifos wiitete, hat schweren Schaden angerichtet. Rach den bisher vorliegenden amtlichen Berichten sind infloge eines Damm. bruchs in der Nähe von San Luis Potofi 31 Personen ertrunken, mahrend bei Tampico 8 getötet und 36 verlett wurden. 2,500 bis 3,000 Perfonen follen infolge der Berwiiftungen, die der Sturm verurfacht hat, obdachlos geworden sein. Ungefähr 100 Berletzte wurden bei Potofi gezählt. Truppen find aufgeboten worden, um den bom Sturm heimgefuchten Gegenden Bilfe gu

leiften. Der Cachichaden dürfte fic nach vorläufigen Schätzungen auf viele Millionen von Dollars belaufen.

- Bien. Das hiefige "Acht-Uhr-Blatt" enthielt die Meldung, daß eine Umstellung der öfterreich schen Regierung jum Zwede der Ginfetzung eines Diktaturtriumbira tes im Gange sei. Dem Triumvirat würden der Bundeskanzler Engelbert Dollfuß, der Fürft Rüdiger von Starhemberg und der Behrminifter Emil Gen als Mitglieder angehören

# Sinnipeg Weotors

John &. Both, Beichäftsleiter Saupt-Office: 236 Dlain St. - Telephon 94 037 Rieberlagen an 181 Fort unb 207 Dain.

Ich beehre mich hiermit meinen werten Runden eine Lifte bon gut burchgearbeis teten Karen borzulegen. Gine ehrliche und freundliche Bedienung wird gefichert von dem Eigentumer und auch zugleich Leitenden des Geschäfis

	John &. B	oth.
1928	Pontiac Coupe	\$245.0
19282	Chebrolet Coupes	225.0
1925	Ford Coad	35.0
1925	Chebrolet Sedan	125.0
1930	Ford Coupe	350.0
1928	Effer Coach	250.0
1928	Gifer Sedan	250.0
930	Chebrolet Coupe	300.0
1927	Effer Coach	150.0
927	Chebrolet Toach	175.0
1929	Plamouth Coupe	300.0
1926	Chebrolet L. D. Vanel	150.0
1929	Chebrolet Seban	350.0
1929	Bontiac Sedan	350.0
1929	Rord L. D. Banel	275.0
1925	Chebrolet Coach	75.0
1926	Buid Coupe	135.0
1926	Effer Coad	. 35.0
1929	Chenrolet Coach	

er de de la company de la comp